

# דיינע פאלקסבלאט

№ 224

Łódź, Poniedziałek 28 września 1931 r.

ניינטער יאהרגאנג

לאדז, מאנטאג י"ז תשרי תרצ"ב

№ 224

שדורעס פון רעדאקציע און אדמיניסטראציע: לאדז, פעטריכאווער 21, טעל. 224-71. — 224-71. Adres Redakcji i Administracji: Łódź, Piotrkowska 21, tel. 224-71.

## דיינע פאלקסבלאט

### גרויסע באנה-קראכען צוליב דער ירידה פון ענגלישען פונט

#### באנהראם פון דער גרעסטער פראנצויזישער באנה

פאריז, 27 (ספ. טעל.) אין צוזאמנהאנג מיט דער ירידה פון דעם ענגלישען פונט אריינגעפאלען אין צאהלונגס-שוועריגקייטען די גרויסע פראנצויזישע באנק די, נאציאנאלע קרעדיט באנק, די פאסיווען פון דער באנק בעטרעפן העכער 100 מיליאן פראנק. דאס איז איינע פון די מעכטיגסטע באנק-הייזער אין פראנקרייך. די באנק האט בלויז אין פאריז 37 אפיסלינגען. די רעזירוונג האט בעשלאסען צו הילף צו קומען דער באנק.

דעם, וואס עס ווערן מאסנהאפט געווארפען די ווערט-פאפירן פון דער מלוכה און פון די גרויסע זייטשע אינטערנאציאנאלען.

#### קראך פון א גרויסער דייטשער באנה

בערלין, 27 (ספ. טעל.) א גרויסער רוש האט געמאכט אין דער דייטשער און אין דער אינטערנאציאנאלער פינאנציעלער וועלט דער באנ-קראך פון דער גרויסער דייטשער באנק „ס. שטענבערגער און קאמפ.“ דער קראך פון דער באנק איז א רעזולטאט פון פאלען פון ענגלישען פונט. די באנק האט געזאלט בעקומען שטיצע פון בלייכערער'ס באנק, אבער אין דער לעצטער מינוט האט בלייכערער זיך צוריקגעצויגען.

אמסטערדאם. די אלגעמיינע איבערצייגונג איז אבער, אז די סטאביליזאציע פון פונט וועט 5-8 קומען אויף פיר דאלאר.

צוליבן פאלען פון פונט האבן איינגע-באהן קאנסאציאנעס בעשלאסען צו העכערען דעם באהן-סאריף אויף 40 פראצענט.

בערלין, 27 (ספ. טעל.) אין צוזאמען-האנג מיטן פאלען פון ענגלישען פונט הערשט אין דייטשלאנד א גרויסע בעאנז-ווינגונג. מיט ורום שפאונג ערווארט מ'זן דעם רעזולטאט פון ווייזט פון די פראנצויזישע מיניסטארען. די נערוועאישקייט אין דייטשלאנד שטייגט צוליב דעם נאך, וואס אין געוויסע איינשטריכע ווירטשאפטליכע קרייזען פארערט מען עס זאל דערלעזט ווערן צו אנאיינפלאציע. דאס איז צוליב

בערלין, 27 (ספ. טעל.) די רעדע פון קאנצלער בריינג, אין וועלכער ער האט געזאגט, אז דאס פאלען פון ענגלישען פונט וועט צווינגען די דייטשע רעגירונג אפצוגעמען א ווייז אונטער-ווייז מיטלען האט ארויסגעוועפן א מהומה אין געוויסע פינאנציעלע קרייזען. די רעדע פון קאנצלער האט מען פערשטאנען אלס אונטערמיידליכען אנטווארט פון אנאיינפלאציע.

לאדז, 27 (ספ. טעל.) די אמעריקא-נישע און די פראנצויזישע בענק זענען צופיל פעראינטערעסירט אין דעם ענגלישען פונט, אז זיי זאלען איהם לעזען ווייטער פאלען. אבער דערוויייל בעמערקט זיך א שטארקע שפעקולאציע מיטן ציל דעם פונט אראפצווארפען נאך גורדי-דער. דער צונעמער פון אס די שפעקולאציעס איז

**טוד און קארט-געשעפט**  
**Herman Wloski**  
 לאדז, נאוואמיסקא 3 טעל. 114-92, פראנט 2-טער שטאק  
 עמפעלהט צום איינפירען הערשט אין ווייטער-סעזאן דעם רייכטען אויסוואהל פון די נייטשע  
**דאמען-און-העררען-שטאפען**  
 ווי: לאדזער, טאמאשאווער, ביליצער, לעמארד'ס און עימל. אויסארבייטונגען  
 בעסטע קוואליטעט! / נייטשע מאדעל! / פאבריק-פרייען! / הודם און דעטייל!  
 געדענקט די אדרעס!

**א שטריימעל**  
 אויף צו ישיבה פון 8 ביז 12 שטיבען - אפערטען אין זומ סאר „תומכי תמימים“, ליוואוויטש פערלירען געגאנגען  
**א שטריימעל**  
 דער עהריכער פינדער ווערט געבעטן געבן נוסע בערלינג אפצוברענגען צו בלום, 1. מאי 19 אדער קלינג טעל. 140-87 דיסקרעציע געזיכערט.

**דאנהאגונג**  
 דעם טיפסטען דאנק דריק אין אויס דעם הויפט-דאקטאר פון ווענערין-קליניק ביים „לינת החולים“  
**ד"ר בערגסאז פראם** און שמערלאווסקי  
 סאר זייער מיהומער ערשטליכע הילף ביים אפערירען מיין פרוי און ווינט זיי צרעפאג אין זייער ווייטערדיגע מעדיצינישע טע-טיגקייט גלייכצייטיג דאנק און זעהר דעם קראנקען-שוועסטער-פערסאנאל סאר זייער גוטע בעהאנדלונג אין דער צייט פון מיין פרוי'ס קראנקהייט.  
 מיט אכטונג  
**ה. בערגמאן, קעלמאן 12.**  
 6529  
**די לייטונג פון דער 7-הל. שולע**  
**פון א. עדעלשטיין, 9 סאלנא 9**

**צענטראלער יודישער האנדל-ווערקער-פערבאנד אין לאדז, פאלודניאווא 4 אכטונג, האנדל-ווערקער!**  
 היינט, מאנטאג, דעם 28-טען ד. ת. 8 אווענד צום 1. טערמין און 9 אווענד צום 2. טערמין קומט פאר אין אייגענעם דאקאל, פאלודני 4 די אלגעמיינע יעהרליכע מיטגלידער-פערזאמלונג  
 סוף סאלענדער טאג-ארבעט (1) ערשטונג און וועלען פון א פארזיכערונג, אפמאךען און עקסערטור; (2) לעזען דעם פראפאגאל פון דער לעצטער שלעסטישער פערזאמלונג (3) בעריכטען פון דער פערזאמלונג און רעזולטאט-קאממיע און דאסמאטען (4) ענדערן פערזאמלונג (5) פון סטאטוס; (5) וועלען פון פערזאמלונג און רעזולטאט-קאממיע (6) בעשטעמלונגען דעם ביזנעס און פאר 1932; (7) פונעם פארשטייען.  
 די פערזאמלונג  
 בעמל: ווער עס האט נוסע בעקומען די אמנלענדונג ווערן נעכטען אפגעקומען און דער קאנצערט. און אמנלענדונגען וועט מען נוסע טרענענעלעזען ווערן.

**Dr. med. I. FAJOLEWICZ**  
 צוריהגעעהרט  
 שרודמיצעסקא 16, טעל. 117-61  
**Dr. med. G. GERZTAJN**  
 ספעציאל-ארצט פאר אויגע-קראנקהייט  
 צוריהגעעהרט  
 טראגוסא 12, טעל. 175-10  
 נעהמט אן פון 1-11 און פון 7-8 און. 921

**הויפט נוד ביי דער ערשטער האנדל!**  
**ייין פשר וטוב!**  
**אוי ליטער נוד 63 גראשען**  
 פון דער אלטער בעוואוסטער פירמע  
**„בארוויין“**  
 אינה: מענדיל בארנשטיין, לאדז  
 נאוואמיעסקא 30, טעל. 210-58  
 גרויסער אויסוואהל פון וויינען, ליטערען און בראנפענס, ביליגע פרייען. סאלידע בעהאנדלונג.

**אכטונג!**  
 די בעוואוסטע און לאנג-עקזיסטירענדע פירמע  
**J. FUTERMAN**  
 Łódź, Piotrkowska 54, tel. 106-54  
 מאכט בעקאנט, דאס זיי בעזיצט און עמפעלהט דער נעעהרטער קונדשאפט צו די פארשטעהערע ימים טובים א זעהר רייכען אויסוואהל פון אלערערט מאדערנעס לעצטע ניהייטען פון:  
 דיוואנס מיט-בעמ-דעסען מעבעל-איבערצוג  
 כאדניקעס נארזשומען דעקארעציע-שטאפן  
 גארדינטן קאצען צעראטען  
 פארטיערן רייע-פלעדען לינאלעאום  
 אלעס צו אויסערסט ביליגע פרייען און רעזעלע פון אונדלונג.  
 בעמערקונג: פאר פרייען פון די בעסטע ביעלסקער האנדל-דיוואנס.  
 54

**Dr. Med. M. Wajnberg**  
 ספעציאל ארצט פאר נעווען-קראנקהייטען  
 צוריהגעעהרט.  
 (פאנסקא) ZEROMSKIEGO 25  
 טעל. 172-20  
 נעהמט אן נאכמיטאג פון 5 ביז 7  
**Dr. H. LUBICZ**  
 MED.  
 ספ. סאר הויט, ווענערישע און געשלעכט-קראנקע, צענעלניאנא 7 ופריהער 43, טעל. 13-142  
 עמפאנס-שעהן 8-10, 12-2, און 5-8, וונטאג און י"א 1-9, סאר דאמזן בעזונדערער ווארטע זאל

**הויפט נוד ביי דער ערשטער האנדל!**  
**ייין פשר וטוב!**  
**אוי ליטער נוד 63 גראשען**  
 פון דער אלטער בעוואוסטער פירמע  
**„בארוויין“**  
 אינה: מענדיל בארנשטיין, לאדז  
 נאוואמיעסקא 30, טעל. 210-58  
 גרויסער אויסוואהל פון וויינען, ליטערען און בראנפענס, ביליגע פרייען. סאלידע בעהאנדלונג.

# טראגישער טריט פון געו. מי. נ. סקשינסקי אומגעקומען אין אנ'אויטא-קאטאסטראפע

## הערבערט סעמיועל זאל איבערגיין צו אנ'אפאזיציע

לאנדאן, 27 (י"א טעלעגראפיש).  
ווי מען גיט איבער זאל הערבערט סעמיועל  
אונבעדינגט איבערגעהן צו אנ'אפאזיציע געגען  
דער רעגירונג.

## געשטארבען א לאדזער אין רחובות

ירושלים, 27 (י"א טעלעגראפיש).  
אין רחובות אין געשטארבען איינער פון די  
פאנערען פון דער ציוניסטישער בעוועגונג אהרן  
אייזנבערג, א לאדזער.

## Dr. J. BETTE med.

ספעציאל-ארצט פאר אינערליכע און קינדער-קראנקע  
**צוריקגעקעהרט**  
פיעטריקאווער 6, טעל 144-95  
נעמט אן פון 8-11 פריה און פון 4-6 נאכט.

## Dr. N. ROZEN med.

צאחן, קיפער, דוילנעלעס, ניםען, און צוגע-  
קראנקהייטען  
רסטנעטענאריאנאמסטיק  
Andrzeja 7, tel. 216-57  
פון 7-8 נאכט.

## Dr. J. Hershfeld med.

ספעציאליסט פאר קינדער-קראנקהייטען  
Zawadzka 15, tel. 111-87  
פון 7-8 נאכט.

אויסערן-פאליטיק און מען האט שוין פאראויסגע-  
זעהן אז ער וועט זיך אומקעהרן צום אקטיווען  
פאליטישען לעבען.  
סקשינסקי איז געווען א מענטש מיט גרויסע  
בעגאבונגען, זעהר א געבילדעטער, מיט א בריי-  
טען פאליטישען בליק. ער האט זיך גוט פערשריי-  
בען אויך אין דער געשיכטע פון די יודען אין  
פאלישן. ער האט עס זייענדיג אויסערן-מיניסטער  
דער ערשטער בעשטעטיגט די פאזיטיווע בעציהונג  
פון פאלישן צו דער באלער דעקלאראציע. ער האט  
אויך געפרובט צו ברענגען צו א פאליטיש-יודישער  
פערשטענדיגונג.

## ענטלאפען די אטענטעטער

ביראפעט, (ספ. טעל.) לויט די לעצ-  
טע ידיעות, זענען די שולדיגע אין דעם שרעק-  
ליכען אטענטאט אויף דעם עקספרעס בודאפעשט-  
ווייזן אפגעשלוזען אין אנ'אפאזיציע קיין מאסקווע.

## א זיצונג פון רעוויזיאניס- טישען עקזעקוטיוו

בערלין, 27 (י"א טעלעגראפיש).  
אין קאלע קומען פאר זיצונגען פון רעוויזיא-  
ניסטישען עקזעקוטיוו ווענען שאפען א שלום.

## אפגעלעגט די קאנפערענץ פון ציוניסטישע פרנסים

ווארשא, 27 (י"א טעלעגראפיש).  
די קאנפערענץ פון די ציוניסטישע פרנסים  
איז אפגעלעגט געווארען.

# פערפדייצונג אין גאליציען און שקעזיען

## האט אנגעריכט גרויסע שאדענס

אומגעקומען פון קראקע, די סיטואציע אין כושאנא-  
ווער פאזיציע איז זעהר אנערנטע. אויף דער ליניע  
טשעביגא-סקאוויגא איז פערפלייצט געווארען א  
צוג, וואס איז געגאנגען אין דער זייט פון וואדא-  
וויק. דאס וואסער אין דונאיען שטייגט בלויז  
אויסן געביט פון שלעזשער וואינאוואדווע האט

## ד"ר אלעקסאנדער סחשינסקי



## דער געו. פרעמיער, וועלכער איז אומ- געקומען אין אנ'אויטא-קאטאסטראפע

ווען פאלישן איז געווארען זעלבסטשטענדיג,  
האט סקשינסקי בעקומען דעם פאסטען פון פאלישן  
געזאנדטען אין בוקארעשט. שפעטער איז ער גע-  
ווארען אויסערן-מיניסטער און אין סוף יאהר 1925  
האט ער פערנומען דעם פארטפל פון פרעמיער  
אין וויאסעס קאליציע-אנס-רעגירונג. נאך דער מאי-  
איבערקעהרעניש האט זיך קושינסקי בעזייטיגט  
פון פאליטישער טעטיגקייט, הום ערשט נישט לאנג  
איז ער אויסגעטראגען מיט אן ארטיקל וועגען  
דער נויטווענדיגקייט צו אקטיוויזירן די פאליטישע

פאזיציע, (טעלעגראפיש) אין אנ'אויטא-קא-  
טאסטראפע איז אומגעקומען דער געוועזענער פוי-  
לישער פרעמיער-מיניסטער און מיניסטער פאר  
אויסערן-ענינים גראף אלעקסאנדער סקשינסקי.  
סקשינסקי איז געפארהען אין אויטא פון  
פולק, מאראוסקי אויף יעגד אין דער געגענד היי-  
טער טשענסטאכאוו. אויף איין ארט, ווען דער אוי-  
טא האט זיך געלונען צווישען קראסאשין-אסטראוו  
(אין פאנעווער קאנט) איז דעם אויטא אקגעגענעק-  
מען א פוהר, פולק, מאראוסקי האט געוואלט פער-  
קערענען דעם אויטא, אבער די מאשין איז אריינגע-  
געפאלען אין א גרובען נעבען שאסע. סקשינסקי  
איז פון דער קאטאסטראפע שווער פערוואונדעט  
געווארען און איז אין עטליכע שעה ארום גע-  
שטארבען פון די וואונדען. דער פולק, מאראוסקי  
און דער שאפער פון אויטא האבען נישט געליטן.

גראף אלעקסאנדער סקשינסקי איז געבוירען  
געווארען אין יאהר 1884 אין זיינע עלטערנס גוט  
אין זענאוואנאו אין גאליציען.

ער האט געלערנט דעם אינווערוזשעס מיט'ן טי-  
טול ד"ר פילאזאפיע, ווען ס'איז אויסגעבראכען  
דער קריג, איז ער געווען ספקטער פון דער  
עסטרייכישער אמבאסאדע אין פאריז, און דער  
צייט פון קריג האט ער געדינט אלס זעלנער און  
האט בעוויזען פארטאווענען זיין מילדונג און ענ-  
דיגען אויך דעם יודישען פאקליטעט.

## לאמפען

אדעראט לויט די נייסטע מאדעלען אין א גרוי-  
סען אויסוואהל אויף די בעסטע בעדינגונגען  
עמפ'עהלט דאס רענאמירטע  
**לאמפען-געשעפט**  
**A. J. EISNER & Co**  
פאלודניאווא 25, טעל. 178-74  
פיהרט אויס בעשטעלונגען לויט אויסגעוועהלטע  
צייכנונגען, ווי אויך אלע זעמליכע רעפערטורען

## Dr. B. Robinson

פיעטריקאווער 10, טעל. 131-86  
**צוריקגעקעהרט**  
**Dr. med. NIEWIAZKI**  
ספעציאליסט פאר סיפיליס, טריפער און הייט-  
קראנקהייטען, בעהאנדלונג פון מענער-שוועקע  
**אנדרישעיא 5, טעל. 159-40**  
נעמט אן פון 8-9 און פון 11-12 פון 1-9 פארמ  
בעזונדער פאר ווערטע-זאג פאר פרויען.

## F-ma F. Futerman

Wlaśc. B-cia FUTERMAN  
**PIOTRKOWSKA 28, tel. 192-21**  
דערמיט האבן מיר דעם כבוד צו עמפעהלען דער ג.  
קינדשאפט צום איצטיגען סעזאן א רייכע אוי-ווארע פון די מעדערען.  
טעל און לעצטע ניהייטען פון **דעקאראציע-אנס-  
שטאמפן טיש-בעט-דעקע, גארדינען,  
האצען, צעראטעס, פארטיערען,  
פלוש-דעקען, רייזע-פלעדען, פערשידענע  
לינאלעאומס ווי אויך האנד-דיוואנעס  
אלעס צו קאנקרעטע פרייען, / רעיעלע בעהאנדלונג  
הורט און דעטייל / געדענקען די אדרעס פיעטריקאווער 28**

## 7 קלאסיגע שול פאר מיידלעך "בית יעקב" לאדז, שרודמיעסקא 32, טעל. 170-28

שיהט אייערע טעכטער נאר אין "בית יעקב"  
"בית יעקב" איז די איינציגע שול אין לאדז, וואס גיט אייערע  
טעכטער א רעליגיעזע דערזעהונג און וואס שפעט אונטער  
דער דירעקטער השגחה פון דער "בית יעקב" צענטראלע אין  
קראקע און פון אונדז-ישראל אין לאדז, און דערמאר -  
שיקט אייערע טעכטער נאר אין "בית יעקב!"  
**די פארמיטאג-און נאכמיטאג-שולען**  
אין דער פארמטאג און אין דער נאכמיטאג-שול איז נאך  
פערטאן א בערגעניצע צאל ערסער. איצט איז שוין דער  
לעצטער טערמין פון איינשרייבען. די עלטערן דארפען דע-  
ריבער צוהילען מיטן איינשרייבען די קינדער.  
**העכערער לעהר = אנשטאלט און האנדעלס-קורס**  
אויפן העכערן לערן אנשטאלט און האנדעלס-קורס איז נאך  
פריי נאך א קליינע צאל פלעצער. מ'האנדלס - זעה!  
**פרעבעל-שול** חובב נאך יום-טוב ווערט געעפנט די  
פרעבעל-שול. ס'ווען אונטענמען קינדער פון 4, 5 און 6 יאהר  
**אווענר-קורסען** די למ דים אויף די אווענר-קורסען פאר  
דערזאקע ע הייבען זיך אן חובב נאך יום-טוב.  
איינשרייבונגען קומען פאר טעגליך אין דער שול-קאנצעלאריע  
(שרודמיעסקא 32) פון 10 ביז 2 נאכט, און פון 5 ביז 8 אווענר  
די פרייען - געמעסיגט  
קורסאריען פון די "בית יעקב-שולען"  
אין לאדז, שרודמיעסקא 32

## AKUSZERKA-FELCZ.

### Eugenja Taksyn

pracuje obecnie tylko prywatnie. W kli-  
nice na życzenie pacjentek. Wzrowe  
prowadzenie porodu, troskliwa opieka po  
i przed porodem.  
**WOLCZANSKA 97, Tel. 163-05**

## Dr. med. Szymon Grinberg

קינדער און אינערליכע קראנקהייטען  
**POŁUDNIOWA 20 tel. 168-38**  
נעמט אן טעגליך פון 1-12 און פון 4-6 אווענר.

## א חודש פונם יוד. בוד!

נוצט אויס די געלעגענהייט  
א פערשאפט אייך ביכער פון אלע יוד. קלאסיקער  
**כמעט אויף האלבע פרייען**  
ווי: מענדעלע, פרוק, אש, שלום עליכם,  
אג-סקי, דינצאן, אפאטשא, לייזויק,  
נאדיר, בערגעלסאן, קאלבאק  
און אויך אלע אייראפעאישע איבערזעצונגען פון  
אלע שפראכען צו בעקומען אין זוכהאנדלונג  
**אלטשטאדט 12**, אין הויף, 2. שט.  
לינקס, אפיציעל. ביי 1. בערלינסקי.

## האצענעלאז-הומאב

די הנהלה פון די  
7-קלאסיגע שולען  
איז מודיע דאס פון נייעם שול-יאָר, ד. ה. 5709 (י"ט אלול  
ווערען די שולען רעארגאניזירט און ס'קומען פאר  
פאלגענדע ענדערונגען:

7-קלאסיגע שולען אויף דער בנד-לודקא 8, טעלעפאן 177-01 (צווישען נאחאמיסקא און הכשרניא) ווערן געעפנט אויף א <b>מענער-שולע</b> און נעמט אן אין אלע קלעסען (ארוי- נער אינגלעך פון 5% ביז 15 יאהר)	7-קלאסיגע שולען אויף דער פאמארסקא 20, טעלעפאן 183-40 ס'ווערען אין דעם פאררעכערטען לא- קאל געטענען די קלעסען IV, III, II, I. C. B. A. (איינשרייבען 1 ביז 7 יאהר) פיר קנאפען און מודענע אין שול צוהאנדל-קלעסען פון 7-15 יאהר
--	---

א ספעציעלער פארבערונגס-קלעס  
פיר צענטעלעטע קינדער  
פון 5% ביז 7 יאהר  
ביז דער שולע ענע א ספעציעלע  
**פרעבעל-שולע** (שול-שולע) פיר  
קינדער און אונטער-12 פון ענטוויקלונג  
פון 3% ביז 7 יאהר  
די פראצעד-שולע ווערן געפירט און דער  
פאלישער אונטער-12-שולע-שראך  
לויטן סטאטעס פון פראפעס. סאנסטער  
מיט מוזיק און ריטמיק.  
אין די פראצעד-שולע (שול-שולע)  
און און ערשטען טרילען קענען אויך  
אויסן הערען מוזיקלעך פון 7-8 יאהר  
אין די פראצעד-שולע (שול-שולע)  
און און ערשטען טרילען קענען אויך  
אויסן הערען מוזיקלעך פון 7-8 יאהר  
פיר פרייע שוואצע קינדער ווי אויך פיר אינבעמיטעלע עגזיסטירע  
נאכמיטאג-שולע פון 50% ביינדיג. נאכמיטאג פרעבעל-שולע.

**וויכטיגע בעמערקונגען!**  
1) די 7-קלאסיגע שולע און רעליגיעזער הדר אויף דער גאס נאר-לודקא 8 (בי-  
נאחאמיסקא) און די געוואונענע נעכטעלע פון די עלטערן, העלכע בלענדשען  
צווישענע וועמען און ווען צו שרייבען די פארעכע העלכעלעכע בילדונג  
און רעזערווירט מיטן אוידישן רעגירונגען הדר. די למודי קורס ממשלתי הול  
2) די שולע ערלערט פאר די עלטערן דאס אונטער-12 פון קינדער פון אג-  
דערע שולען, ווי אויך אלע פארמיליאנען לנבי דער שול-שולע (אויסע און  
אונטער-12 פון ערשטען טרילען קענען אויך פון 5% ביז 7 יאהר)  
די קענעלעשען פון דער שולע אויף אמארסקא 20 און טעלעפאן 183-40  
נאר-לודקא 8

# „נייער פארקסלאמ“

## דער פעלקער-בונד שטעהט מיר פאר איינעם קורס? וואס טוט ער?

וואס בעדייט דאס צוגיפירונג די סייס-סעסיע? — נייטווענדיגהייט פון ראדיקאלע ענדערונגען. — פרייס אלס דעהונג פון זלאטי (שטימען פון דער פוילישער פרעסע)

אז קינדער פיהרען זיך אויף נישט ווי געהערט, ווארפט די פעלקער-בונד מיינונג די שולד קודם כל אויף די מאמעס און אז די פעלקער זענען צושטויסן געווארען, קענען נישט אויפהאלטען די גלייכגעוויכט פון די געמיטער און פון די פינאנצען, ווענדען זיך די שפיצען פונם אלגעמיינעם חזק צום פעלקער-בונד.

וואס פאר א זינען האט די דאזיגע אינסטי-טוציע אויב זי קען נישט דערהאלטען די טאגלי-קייט פונם ענגלישען פונט און די זיכערקייט אויפן מינעוויש-פאנאנישען גרענעץ? זענען נאך אלעמען די אלע רעדעס אין זשענעווע נישט קיין פוסטער קוואטש?

אזויא פעהלען דעם פעלקער-בונד צוויי עלע-מענטען, וואס זענען ביי היינטיגען טאג די הויפט-טרייב-כוחות אין די וועלט-פיהרענדיגע עניינען: האלד — צו הויבען די ענגלישע וואלוטע און מיליטער — צו פערטרייבען די צוהייערע מורח-פעלקער פונם בלוטיגען שלאכט-פעהל.

דערפאר אבער פערמאגט די דאזיגע אינסטי-טוציע עפעס אזוינס, וואס די פעלקער האבען לחלו-טין נישט, אדער פערשטיקען עס ביי זיך: א חוש פאר אינטערנאציאנאלען יושר.

א פאליטיקער פון ר' לוי יצחק בארדיטשעווערס שניט וואלט געקענט זאגען: זעה, טאצעני, וואסערע טיייערע קינדערלעך דו האסט, אז אמילי בעת זיי שניידען זיך די גארלעך, ווי בארדיטשעווער-מאהנען זיי זיך אויך איינס פעלקער-בונד, שיקען אהינצו דעפעטען, האלטען דערעס אין בעטען מוח-לה, וואס זיי האבען איבערגעטראגען דעם קעלאג פאקט, וועלכער אגעריקענט איטליעסעס פון מלחמה פאר א קרימיגעלען סערהערען.

אז ווייטער וואלט ער געקענט זאגען: זעה, טאצעני, וואסערע טיייערע קינדערלעך דו האסט, אז אינטערנאציאנאלע אינטעריגעס און אומפערשטעלענישען פון בענקלעך, אינמיטען די ווא-כעדישע געלט-צאפעניש פון איין פאלק ביים צוויי-טען, וואס האט געבראכט צו די מוראדיגסטע פיר-נאציאנעלע קרייזען, האבען נאך די פעלקער פונ-דעסטוועגען נישט איבערגערייטען דעם קאנטראקט צווישען זיך, ווארטען נאך אויף הילף דורך קאנ-פערענצען און צונויפקומענישען און קערן יידישע בליקען טאקע ווידער צום זעלבדיגען פעלקער-בונד.

דער פעלקער-בונד האט אויך זיך אנאוויסער געוועהליך שווערע אויפפאפע: אויפהאלטען די גאנציקייט פון דער וועלט, וועלכע רייסט זיך אויף אלע זעט.

נישט בלויז מאנדושהרע איז א דינאמיסטישע, וואס האט שוין איצט צום צווייטען מאל עקספלא-דירט, נאך א היפשער טייל פון די בייזגעשניטענע גרענעצען אין בחוקת סגנה, אויך אויף די גרע-ניצען פון ליטע, פון דייטשלאנד און פון דער רייזער רוסלאנד שטעהען פון בירע וויטען מילי-טערישע וואכען מיט אויסגעשטרעקטע געוועהר.

גרייס אלע ווילע צום גענעווייניגען אנטפאל, און אויב ס'ווערעט נישט אויס די קאנטראקטע, איז עס אין גרעסטען טייל א דאנק דער עקזיסטענץ פון דער צענטער, אינסטיטוציע, וואס הייסט פעל-קער-בונד און וואו פון צייט צו צייט ווערען אויס-געלאדען די איינציק-נאציאנאלע פרעסענעדיגע און ממלא ווערט אויסגעוועפט די היץ פון דער גע-געווייטיגער שטאה.

די סאנאטארישע, גאנצע פאלסקא האט מיט טראומה אנגעוויזען, אז ווען די רעגירונג וואלט נישט געווען פאראיפהרען ענערניש אויפ-געטראטען זענען דער אפאזיציע, וואלט די פוי-לישע וואלוטע נישט געשטאנען איצט צוויי פעסט און וואלט אפשר צוזאמגעבראכען אינאיינעם מיט'ן פונט און מיט אנדערע וואלוטעס.

מאכט דעריבער חזק די ענדעקישע, גאנצ-טא ווארשאוסקע: „איצט ווייטען מיר שוין, אויף וואס עס האלט זיך די פעטקייט פון דער פוילישער הא-לושע: אויף בריסק! באמת, מיר געהען אלץ סי-טער אריין אין א פריאד, ווען די הויפט-שטייט אין פענעטליכע פראגען וועלען האבען פסיכיא-טארען.“

די צייטונג צווייפעלט, צי אויך אנדערע לענדער וועלען אויסנוצען דעם רעצעפט פון דער „ג. ב. צו פערפעסטיגען זייער וואלוטע. און אויך פאר'ן זלאטי וועט זיין בעסער, ווען ער וועט האבען, א חזק בריסק, אויך אנאנדער דעקאנע-טארען.“

דירכצוברעכען די שוועריקייטען, וואס שטאמען פון קריזיס, אבער זי קאן אויך נאך מעהר פער-שארפען די געשפאנטע אינערליכע אטמאספערע, מיט וואסערע כוונות עס טראגט זיך ארום די רע-גירונג און די דעצידירענדע פאקטארען איז שווער פאראויסצוהעלען, אין אנדערע בעדינגונגען זענען פלעריי השערות געענטשטאנדלאז. די פאקטען וועלען בעווייזען...

זעהר פעמיסטיש געשטימט לגבי דער פארשטעהענדיגער סעסיע פון סייס אין דער „רא-באטניק“. נישטא קיין אויסגאנג פון דער איצטיגער לאגע, שייבט דער ארגאן פון „ג. ב. ס.“ — נישטא קיין ענדערונג פון קריזיס, נישט קיין מילדערונג אין זיך פון די ארבייטסלאזע, קיין פערבעסערונג פון דער לאגע פון קליינעם לאנדווירט, אויב די ווירטשאפטליכע פאליטיק פון דער מלוכה וועט זיך נישט שניצען אויף, דער אפפערווייליקייט און ענטוויקלונג פון די ארבייטער מאסען, און א דע-צידירענדער השפעה פון אס די מאסען אויף דער מלוכה פאליטיק, און די ראדיקאלע געזעלשאפט-ליכע און ווירטשאפטליכע שריט.

די רעגירונג האט זיך ענדליך דעצידירט: עס איז צוגענומען א סטופע פון סייס. „צי זאל דאס בעדייטען אן ענדערונג פון רעגירונג-קורס? — פרייסען די „נאווה סלאווא“ — צי זענען די מאסגעבענדע סטערען געקומען צו דער איבערציי-גונג, אז מ'קאן נישט רעגירען מיט דער מלוכה און א פארלאמענט? צי האבען זיי אונטערן דרוק פון דער ווירליכיקייט אוועקגעווארפען זייער ביואציסי-גע בעציהונג צו די געזעצגעבערישע אנטשאלטען? דער פאקט גיבט, וואס מ'האט פריהצייטיג אינאיי-נערופען דעם סייס אין נאך נישט קיין שטופער אויף אס דער פראגע. ערשט דער פערלוף פון דער סעסיע, די בעציהונג פון דער רעגירונג צו די ארבייטער פון פארלאמענט און די אינסטרוק ציעט, וואס וועלען געגעבען ווערען דער סייס-מעהרהייט בונגע ווער פעהאלטען זיך צי זיי איבעריגע גרופירונג — ערשט דאס וועט דעצידי-רען וועגען דער בעדייטונג פון דער סעסיע.

די סעסיע פו פארקעמטע קאן ווערען ביי געוויסע בעדינגונגען א ווענדע פונקט אין דער אינערליכער פאליטיק פון פוילען און מיטהעלפען

## האמף געגען רעדיגיע איז יודישע קאלאניעס אנארטיהעל אין זשורנאל אפיקורס

דער אויטאָר פון אַרטיקל שרייבט מיט גרויס אויפגענוג: „אויף דעם געביט פון זעלכע ווילדע מנהגים ווי מילה, חופה, שבע-הוצען א. ד. גל, געפינען זיך נאך די קאלאניסטען פולשטענדיג אונטער דע ווירקונג פון די קאנטר-רוואלוציאנערע קלעריקאלען. פון „רויטע בריח'ן“ און „רויטע חתונות“ וויס מען מעס נישט אין קרימער יודישן לעבען. אין גאנץ „פרי-דאָרף“ איז פעהרען בלויז איין נישט-געמילט קינד. דער שרייבער פערענדיגט זיין אַרטיקל מיט די ווערטער: „מעהר טאָר מען אזע לאגע נישט דירען.“

### גערניכט לעגאליזירט אנ'אנטי-סעמיטיש סטאטוס פון קוויס-טישען יוגענד-פערבאנד

בוקארעשט (י.ט.א) די ציוויל-סעקציע פון בוקארעשטער געריכט-טריבונאל האט פעררע-ניסטירט דעם סטאטוס פון קוויסטישען יוגענד-פערבאנד, וועלכער איז אזוי-ארום אנערקענט געווארען אלס יודישע פערזאן. די דאזיגע ענטשעידונג איז וויכטיג צוליב דעם, וואס אין רומעניען איז די פערענטיגערונג פון א פערבאנד סטאטוס פערבונדען מיט גרויסע פרווילעגייטעס. אין פערענטיגערונגען סטאטוס ווערט דער ציל פון פערבאנד בעצייכענט אויף דעם פאלגענדען אופן: פיהרען אנאקציע צווישען אלע פאטריאטישע טיילען פון דער פעפעלקערונג און בעקעמען מיט דער גרעסטער ענערגיע דעם געמאהר, וואס דראַהט מצר יודישע עלעמענטען. עס איז אויך פאראויס-געזעהן די שאפונג פון „נעמינשאַט אין קרייץ“, וואס זאל פיהרען א פראפאגאנדע צווישען דער שול-יוגענד אין קוויסטישען גייסט.

בעת די געריכטס-פעהרענדונגען האבען פארשעהער פון אלע מלוכה-רעסארטען א חזק דעם אויסערן-מיניסטעריום געשטיצט די ביטע פון קי-זיסטישען יוגענד-פערבאנד, דער פאָרשטעהער פון אויסערן-מיניסטער האט אנגעוויזען אויף דער נע-נאטיווער שטעלונג פון דער פעפעטליכקייט אין אויסלאנד צו דער קוויסטישער בעוועגונג.

עס איז כדי צו בעמערקען, אז נישט קוקענ-דיג אויף די לאנגע פעמיהונגען זענען אריה בעדייטענדיג יודישע ארגאניזאציעס צו, אנה. דער קרן-היסוד ביו-איצט נישט אנערקענט געווארען אלס יודישע פערזאנען.

**אנייע אראבישע פארטיי**  
ירושלים (י.ט.א) לויט דער איניציאטיוו פון ימ'ער אראבישען אדוואקאט אדיב עטעני ראמפודאן אל סירי איז געגרינדעט געווארען א נייע אראבישע פארטיי, וואס האט זיך געשפאלט פאר אנאויסנאבע „צי לייטערן די נשמות, צו פערבעסערן דעם כוואקטער פון מענטשען, פער-שטארקען די פריינדשאפט“ א. א. ה. דער נאָמען פון דער נייער ארגאניזאציע איז „די פארטיי פון גאט“.

קינדער אין קינדער-גארטען מחמת מען גיט דאָרט טרייטע עסען.  
אין דער קאלאניע „סמדיאוויסט“ געהען א טייל קאלאניסטען שבת צו דער ארבייט. אין ברען פון שניט האבען א סך קאלאניסטען אפגעוואגט זיך צו בענעצען מיט דער טרייטענער פעלד-קוך און עס זענען געגאנגען 4 קיל-מעטער ווייט עסען מיטאג ביי זיך אין דער היים.  
אין קאלבאן „לוקסעמבורג“ עקזיסטירט א מנין א טייל קינדער זאָט זיך אפ צו שרייבען אום שבת, מען שרייבט אויס פון דער פרעמד יודישע זוחות כדי צו וויסען ווען עס איז יום-טוב און ווען עס פאלט אויס א יום-טוב.

**שליסען אלע מינסקהער שוהלען אין בתי-מדרשים פארערען ארבייטער און אָנגעשטעלמע**  
מ.א.ס.ק.ו. (י.ט.א) אויף א רייה פערזאם לונגען פון ארבייטער, אָנגעשטעלטע און סטודענ-טען אין די אונטערנעמינגען און לעהר-אָנטשעל טען פון מינסק זענען אין די לעצטע טעג אָנגע-נימען געווארען רעוואלוציעס, אין וועלכע עס ווערט געפאָדערט, אז אלע צעהן מינסקער בתי-מדרשים, דער פראוואַלצאָונער קאטעדראלער קלויסטער און דער קאטוילישער קאָשציאָל זאלען געשלאָסען ווערען און איבערגעגעבען ווערען אן רשות פון ארבייטער פאר זייערע קולטורעלע בע-דערפנישען און צו סטודענטען פאר צוואַמענ-וואוינונגען.



די גרונדיגע מעטאלורגישע ווערק פלינקס-היטע אין דאָרטמנד ווערען צוליב'ן קריזיס אָפגעשטעלט. גאט.

**Dr. J. LUBICZ**  
med.  
כירורג-ארטאפד  
פאלודניאווא 9, טעל. 17-183  
צוריקגעקערט  
קראַנקהייטען פון די ביינער, געלענקען, פערקרימניגען פון די פלייצעס און גלידער אייגענע פראציאנאטיש פון עסמיליכע ארמאפערנישע עשירטען ווי: קולטקעס אויף א שטאנען, קונסטליכע הענד און פיס, גארטען א. ד. ה.  
נעמט פון 2.30 ביו 4.30 נאָכמיטאג.



# נהום סאקאל או וועגען מארק ארנשטיין'ס „וויקנער בעל הבית“

## צו דער אויפפיהרונג פון דער פיעסע אין לאדער שטארטישען מעאטער

דאס היגע שטאט-טעאטער פיהרט אויף דינ' טאג דעם 28טן ד.ח. מארק ארנשטיין פיעסע „פיעסע-אישע געזעץ“ (די וועגער פון דער געזעץ) דאס איז א גייע פוילישע בעזארגטיגונג פון זעל' בען מחבר, ווילנער בעל הבית.

„דער ווילנער בעל הבית“ איז איינע פון די ערשטע ליטערארישע פיעסען וואס זענען געשפילט געווארען אויף דער יודישער ביהנע. דאס איז גע' ווען דער אוואנגארד, פון א בעטערן רעפערטאר אין יודישען טעאטער, וואס האט זיך יענער צייט (1902) געלעבט אויסשליסליך מיט די פיעסען פון גאלדפארען לאטינער, און „פראפעטאר“ הירויז. אין אמעריקע האט דעמאלט יעקב גארדון קום קום געוואלט אויפפיהרען איינע ערשטע „לעבענס-בילדער“ וועלכע זענען געווען אויף האלב און פערטעל „ליטעראריש“. דאך מעהר אפארטיגט' טיש - שונדיש. ביי אונז האט די פאן פון ליטע' רארישע פיעסען דער ערשטער אויפגעווען מארק ארנשטיין.

אמת זיינע ערשטע ווערק זענען צום ערשטען געווארען אויפגעפיהרט אויף דער פוילישער ביהנע, אבער שוין אין יאהר 1905 שאפט מארק ארנשטיין אין ווארשא מיט אמאל דריי יודישע טעאטערס („באנאטעלא“, „זשאדערן ד'הווער“ און מוראנא ווער פאלקס-טעאטער). וואו - אלס נאך גאר א יונגע-מאן - פיהרט ער אן מיט א פראכטפולע טר' פו צווישען וועלכע מיר געפינען אעלכע רומפולע נעמען, ווי: א. ר. קאמינסקי, טרילינג, יערמאלינג, בערזאטלאווסקי, זאלאטאווסקי, שפיוואקאווסקי, סעס אדלער, זאנדבערג, ראפעל, א. קאמינסקי, וויסמאן ליבער, ביינע פישאנס, אראקא, קאמפאניעץ, מיר גיטאן. א. א. א. און די דריי טעאטערס פיהרט אויף מארק ארנשטיין די ערשטע פיעסע נאך די בעסטע יודישע שרייבער ווי פריץ (ס'ברענט), שלום עליכ'ס („אנעצה“), און דוד פרידמאן (גליק פערעגעסענע); אלץ איינציקערס. קיין גרויסע פיע' סען האבען נאך דעמאלט די דאווער שרייבער נישט געהאט אנגעשריבען, די ערשטע איז געווען - ווי געזאגט - „דער ווילנער בעל הבית“.

צוליב דעם האלטען מיר די אויפפיהרונג פון „וויקנער בעל הבית“ אין שטאט-טעאטער אין א גייער בעזארגטיגונג און אנטער דער פערזענליכער רעזיש פון פראפעטער - פאר א וויכטיגע קולטור רעלע געשעהעניש אין אונזער לאדער וועלכע און דערמאר זענען מיר אויף זיכער, אז פאר אונזערע לעדער וועט זיין אינטערעסאנט צו ליינען א מיינונג וועגען דער וועלכער פיעסע פון אזא ארטארישע ווי נהום סאקאלאן וועלכער האט וועגען דער ערשטער אויפפיהרונג פון „וויקנער בעל הבית“ אין וואר' שא אפגעדרוקט אין זיין „הצפירה“ אפארטיקל וואו ער איז געווען געשריבען:

דער ערשטער איינדרוק אויפ'ן שיף איז וואנ' צעס. וואנצעס, וואנצעס און וואנצעס. אפצירען, מאטראסען, קעלנער און דער קא' פיסאן גופא - אלץ מיט וואנצעס! לאנגע וואנ' צעס, קורצע וואנצעס, אראפגעלאזע וואנצעס. אר' דיפערענציע, געקוינעלעטע שפיצנע - א סרה וואנצעס. מיט וועלכע אנאמעריקאנער פריזער וואלט זיך פשוט מחיה געווען און וואלט געקאנט פון זיי האבען א גאנצע חודש פרינסה. די מענטשן ווינטער די וואנצעס זענען נישט אלע אינטערעסאנט. אבער א סך פון זיי זענען קאמיש.

# פון אמעריקא קיין אייראפא

## (אינדריקען פון דער שיף רייזע)

דאס אויף די דריטע - קלאסיקעס, פרי הנאה צו האבען פון זייער פרייליכקייט, דאָרט אונטען זיצט א שייגעץ מיט א הארמאניקע און שפילט פרייליכע דור' טישע מעלאדיעס און די חברה קבצים טאנצען צו, אז עס ווערט אש פרייליך אויף דער נשמה. הר' לייב קבאן! איינער פון די ערשטע קלאסיקעס האט זיך אפגעטען, אז ער איז אנאריסטאקראט. האט ער אריינגענומען צוויי פינגער אין מויל און האט אנגעהויבען פויפען צום טאקט פון דער האר' מאניקע אבער אזוי אויפ'ן גאנצען כוח! זיין שמ' חה איז געבער באלד פערטער געווארען, די אישה זיינע גיט איהם א שלוש ביים ארבעט און ער לאָזט דאָס זיין קאפ און גייט נאך זיין אשה, ווי אפאפער' שמיסען הינטער.

וואס זושע איז די מאָדאל דערפון? אפילו ארי' סטאָקאָסען וואָלטען געקענט לעבען, נאָר מען לאָזט נישט... געבעטן האָב איך זיך געזאָרפֿען מיט אַ ניר' יאָקער יוד, אַבער אַזאַ יוד, וואָס איז גאַר קיין יוד נישט. פונקט ווי עס זענען דא פערשידענע יודען דער און ים, אזוי זענען דא פערשידענע יודען אויף דער וועלט. אבער אז עס געפינען זיך אעלכע יודען, וואס וואוינען אין ניו-יאָרק און וויסען נישט, אז אין ניו-יאָרק איז פֿערהאָן אַ יודישע טעאָטער, און אז עס גייע אַרויס טעגליך יודישע צייטונגען, - ווע' גען אַעלכע יודען האָב איך נישט געוואוסט. דער דאָזיגער יוד האָט ביי מיר אַ פרעג געטון, צי מען יודעט טאקע יודיש אַ גאַנצען אָוערד אין אַ יודישען טעאָטער, און צי מען פֿערשטייט איינער דעם אנדער' יעדן, ווען מען רעדט יודיש, און צי ס'איז אַ ליכטע שפּראַך. איך האָב איהם געענטפֿערט, אז יודיש איז ד'ליכטסטע שפּראַך אויף דער וועלט. מען עפענט אויף דעם מויל און מען ווערט.

אויפ'ן צווייטען טאג פון אונזער רייזע האָב איך זיך בעגעגענט מיט אַ געוויסען נמיסער גאַלדשטיין

שטאַלט. דאָס איז מעהר פֿון אַ שוועסטער, דאָס איז אַ סימבאָל פֿון יואל דוד'ס געזאַנג, פֿון זיין יודישע מווע... אויפ'ן רוף פֿון דער בלינדער שוועסטער פֿערלאָזט יואל דוד זיין פוילישע סביבה פֿערשטויסט יענע קריסטליכע „זי“ און קעזרט זיך אום אַהייב צו זיין פֿאַלק, צו זיין שוהל... די דאָזיגע טעצעט איז אַנגעשריבען מיט אַ גרויסען דראַמאַטישען שוואַנג.

דער לעצטער אַקט קומט ווידער פֿאַר אַז ווילגע. ביי יואל דוד'ס שווער און שטוב סוף ידך חושף! ס'איז געקומען פֿון וואַרשע אַ שרעקליכע ידיעה, אַז דער ווילנער בעל הבית האָט זיך גע' שמוס... דער שווער הייסט קריעה רייסען און דער שבעה זעצען... פֿלוצלונג עפענט זיך די טר' און... ס'קומט אַזיין יואל דוד... אַ ווילנע הערשט אַ גרוי' סע פֿירר. דער קלאַנג איז געווען אַ פֿאַלשער... נישט לאַנג אַבער דויערט די פֿרייד. דער ווילנער בעל הבית דערקענט נישט קיינעס. ער איז אַז דאָס פֿון זינען!... זיין בלינדע שוועסטער פֿיהרט איהם צו צו זיין פֿידעלע. וועלכעס וואַרט אויף איהם און בענקט... נעהמט דער ווילנער בעל הבית זיין פֿידעלע, שפילט זיין לעבען גיגון און - צו ברעכט זיין פֿידעלע! איך האָט שוין געזען אַזאָן אַן אַפֿט בלינדע שוועסטער אויף דער ערד... זי איז סוף... געשטאַרבען צוזאַמען מיט'ן לעצטען ליד פֿון וויל' גער בעל הבית!...

דאָס איז מאַרק אַרנשטיין'ס דראַמע, וועלכע מאַכט אויפ'ן פּובליקום אַ געוואַלדיגען רושם. די פיעסע פֿערדינט אומבעדינגט דעם גרויסען ערפֿאלג, וועלכען זי האָט דערגרייכט, אַבער דער ערפֿאלג אַבי ליגירט. מאַרק אַרנשטיין פֿערמאָגט אַ אמת'ן פֿאַר לאַנג וועלכען ער האָט שוין געזען אויך אין אַפֿט ליכע פֿון זיינע פֿריהערדיגע פיעסען, מיר זענען זעהר אַרעם אין דראַמאַטישע ליטעראַטור. פֿון מאַרק אַרנשטיין קענען מיר פֿיל וויכטיגעס ער' וואַרען.

# פון אמעריקא קיין אייראפא

## (אינדריקען פון דער שיף רייזע)

וועלכער איז נישט קיין יוד נאָר אַנאָרדנענער, ווען איך בין געוואויר געוואָרען, אַז ער איז נישט קיין יוד, האָב איך זיך זעהר פֿערוואונדערט און איך האָב ביי איהם אַ פֿרעג געטון: „אויב איהר זענט נישט קיין יוד, וואָס הייסט איהר גאַלדשטיין?" און אויב איהר הייסט גאַלדשטיין, פֿאַרוואָס זענט איהר אַ גוי?"

און דער איירלענדער האָט מיר דערקלערט זיין אמת'ער גאַמען פֿון דער היים און געווען מעק' לאַפּלין, ווען ער איז געקומען קיין ניו-יאָרק פֿון איירלאַנד, און ער אַרײַן אין די קליידער-ביזנעס, און וועמען ער האָט געוואָגט זיין גאַמען, האָט ער גער' איהם חושד געווען אַז ער מאַכט חוזק פֿון די איירלענדער. חוץ דעם האָבען אנדערע געטענהט, ווי קומט איינער מיט'ן גאַמען מעקלאַפּלין און די קליידער-ביזנעס? שוין אַפֿגערעדט דערפֿון, וואָס עס איז זי אַנגעקומען זעהר שווער אויפֿצושרייבען „מע' קלאַפּלין“ האָט ער דערפֿאַר בעשלאָסען צו ביישען זיין גאַמען אויף אַגימאט יודישען גאַמען, כדי ער זאל קענען בלייבען אין די קליידער-ביזנעס. און אזאָן איז זיין גאַמען געוואָרען גאַלדשטיין ביי הונד' דערט און פינף און צוואַנציג יאָהר.

און איך, נאָר, האָב אַלעמאָל געמיינט אַז גע' וויסע וועגן ווילנע פֿאַנאַרען די וועלט, אַז מען זאָל מיינען אַז זיי זענען גוי'ס, און אַז האָב איך גע' טראַפֿען אַ גוי, וואָס וויל אַפֿמאַרען די וועלט, אַז מען זאל מיינען, אַז ער איז אַ יוד.

דאָס אינטערעסאַנטסטע אויף דער שיף איז, ווי אַזוי מען בעקענט זיך מיט מענטשן. דעם ערשטען טאָג קוקט מען זיך נישט אָן; דעם צווייטען טאָג כאַפט מען אַ בליק איינער אויפֿן צווייטען, דעם דריטען טאָג הייבט מען זיך אָן צו גרייסן; דעם פֿערטען טאָג שטימט מען שוין איינער צום צוויי' טען; און דעם פינפטען טאָג געזעגענט מען זיך. דאָס איז אַבער נאָר גערעדט געוואָרען ווע' גען דעם ערשטען קלאַס, אין דעם דריטען קלאַס צוואַרט מען זיך איינער דעם אנדערען אין די אַז רעמס נאָך איינער מען האָט זיך בעגעגענט.

מאָרי פֿיסאָן.

סירונג! - האָט סטאַר בעמערקט - און איך וואָלט זעהר אַ סך בעגעבען איך זאל קענען ענטפלעקען דעם סוד. קאָשטיאַלע האָט אויך איהם פֿערוואונדערט אַ קוק געטון. ס'איז געשעהען אַ שרעקליכע דראַמע, אַבער אין וואָס איהר זעהט דאָ די סודות-דיקייט, פֿערשטיי זיך נישט געאָמנט! עס איז דאָן גאַר קיין ספק נישט, אַז אומגליקליכער יונגע-מאַן איז דאָ דער שולדיגער...

# מרבוב פון שפייאנאיש

## טענסאציאנעל ריימנעלישער ראמאן

רעסעראָרן האָט ער אַנגעקלונגען אין דער טיר פֿון קאַשטיאַלאַס וואַוינונג. דער אַלטער פֿראַפעטאַר האָט איהם בעגעגענט אין כאַלאַט מיט אַ לאַנגען לילוקע-ציבוק אין דער האַנד, און אַריינגעפֿיהרט איהם אין גאַסט-זימער. דאָרט איז קיינער נישט געווען.

מאָריס און דערפֿון געווען אַביסעל ענטווישט, אַבער דער אַלטער האָט גלייך געגעבען: - זעצט זיך, ביטע, אַטאַ דאָס איז אַ זעהר בעקוועמער פֿאַטעל... ווילט איהר אַ גלעזעל פֿאַרט' וויין, אַדער איהר וועט צוואַרען ביי מאַדאַלענאַ וועט דערלאַנגען קאַזע! זי קאַט אַינע קאַזע. - איך וועל בעסער צוואַרען אויף קאַזע. - מאַדאַלענאַ מאַכט עס וואַונדערבאַר. האָט דער בערעווערדיגער פֿראַפעטאַר פֿאַרטענעצט אַוועקגעצונדיג זיך און פֿערייכערענדיג די לילוקע. - זי איז געקומען צופֿאַהרען פֿונקט צו דער צייט וויל אָהן איהר, איינער אַליין, וואָלט איך דאָ זי' בער פֿערלויבען דעם קאַפּ. דוּשוליאַ געבען איז אויף צוהינדערט, אַז זי קאָן גאר נישט טון, און אויף בע' ריט' וואַרף מען שטאַרק אַכטונג געבען. די גרויזאַ מע פֿאַסירונג האָט אונז אַלע געמאַכט אויסער זיך. - יא, ס'איז אַ מוֹדאַדיגע, געהיימנישפֿולע פֿאַ

# מאָריס סטאַר איז אַ צוגעבאַנגען צו קאַשטיאַלאַן

אַזן געכאַפט מיט איהם אַ קורצען מיטען. מאַדאַלענאַ איז אַוועק און אַ זייט, און און האָט גערעדט מיט באַדיס'ן וועלכער איז אַריינגעפֿאַלען אין זיין פֿריהערדיגען אַפֿאַטער-צושטאַנד נאָך דעם, ווי די וועסטער האָבען אַרויסגעפֿיהרט מאַקס'ן פֿון געריכטס-זאַל.

מסאָר האָט נישט געהערט וועגען וואָס זיי האָ פֿען גערעדט, אַבער ער האָט פֿערשטאַנען אַז זיי מאַכט איהם פֿאַר עפעס פֿאַרוואַרפען. זי האָט אַרויסגענומען פֿונעם האַנד-בייטעל אַ טערמאַס און אַריינגעטאַסען אין אַ גלאַז אַ מין הייר' סען סיי מיט קאַניאַק, בעטענדיג זיך ביי באַדיס'ן ווי מיר אַ קינד, ער זאל עס אויסריינקען. נאָריס האָט אַפֿגערעדט מיט קאַשטיאַלאַן אַז ער יעצט קומען צו איהר אין אַוועג.

# קאפיטעל זבעצען

א פסיכאנאליש פראבלעם  
עס איז געווען גענוג שפעט ווען מאָריס סטאַר האָט פֿערגעדינט זיין אַרבייט, און אַפֿטענדיג אין



עפנטעמבער

זון-אויפגאנג 5.27  
זון-אונטערגאנג 5.30

טאג-נאטיצען

אויף נייע וועגען

וא ווארט צו דער היינטיגער אלג. פערואמלונג פון צענטר. האנטו. פערבאנד

די בעשטימונגען פון אינדוסטרי-געזעץ פון פרייגעבערענגט א דעצענטראליזאציע אין דער האנטווערקער בעוועגונג. צוזאמען מיט'ן ענטשע-הען פון די צעכען אין געווארען א סכנה פון צומאלען זיך פון דער צענטראליזאציע. ארגאניזאציע. און וויקליך האט דער צענטר. האנטווערקער פערבאנד צוזוכענעמאכט לעצענס א קרויס אויפ'ן געביט פון ארגאניזאציע-אנפאלער ארבייט. פערשידענע פרובען זענען געמאכט געווארען צו דערהאלטען די גאנציקייט פון פערבאנד. צוליב דעם צוועק איז מיט עטליכע חדשים צוריק גע-שפען געווארען, דורך די צעכען די רעארגאניזא-ציע-קאמיסיע. די קאמיסיע האט געדארפט שאפען די בריק צווישען דער ניוטווענדיגקייט פון דער האלטען א שטארקע איינהייטליכע האנטווערקער בעוועגונג און צווישען די פארשידענע פון אינדי-סטרי-געזעץ. וואס זעהט פאר די איינציגע ארגא-ניזאציע-פארם פון פאכאווע צעכען. די רעארג. קאמיסיע האט געהאט פאר זיך א שווער שטיקעל ארבייט. פיהלעדיג די אחריות, וואס ס'איז אויף איהר ארויסגעלעגט געווארען. און אנטרעפונדיג אויף כחירות איינע גרעסער ווי די צווייטע, האט זיך ענדליך אויסגעארבייט א פרי-יקט פאר דער ארגאניזאציע.

און איהר סטעיגיקייט איז די רעארג. קאמי-געווען אין א שטענדיגען קאנטראסט מיט די צעכען און דאס, ביז דעם לעצטען עטאפ פון איהר אר-בייט. אויפ'ן גרינד פון די צוגעשטעלטע קאנדידא-טען דורך די צעכען האט זי אויסגעארבייט א ליסטע פון דער צוקונפטיגער ליסטע צו דער פל. פערואמלונג.

א גרויס געווינט פאר דער קאמיסיע איז דאס, וואס איהר איז געלינגען משפיע צו זיין אויפ'ן לענגערהייטען געזעלשאפטליכען טוער ה' לאוויק יאפל ער זאל זיך ווידער שטעלען אין דער שפיץ פון האנדווערקער פערבאנד און אי-בערגענעמען אין דער נייער פערואמלונג די פרע-זנטור.

די רעארג. קאמיסיע האט פאר זיך גע-שטעלט דעם וויכטיגען ציל צו שאפען אג'א-ניזאציע וואס זאל שטיין אין א שטענדיגער סערבינדונג מיט די צעכען און אויך מיט די איי-געלעכע מיטלידער פון פערבאנד דאס קען זיין א גאראנטיע פאר'ן דערהאלטען דעם פערבאנד אלס מאסען-ארגאניזאציע און זאל טראגען אונ-כאראקטער ווי עס פארלאנגען די לעבענס-אינטע-רעסען פון יודישען בעל-מלאכה. אין דעם גייסט איז אויסגעארבייט געווארען א פלאטפארם מיט וועלכען די קאמ. קומט צו דער אלגעמיינער פער-זאמלונג, אין הסכם מיט דער אנטעצייכענטער אר-בייט אין אויך פארגעברייט געווארען פארשלאגען וועגען ענדערען די געהעריגע פונקטען פון די פו-איצטיגע סטאטוטען פון פערבאנד.

צו וועט. די ארבייט נישט גיין פערלויבען צו וועט ווייטער געשפיגען ווערען דער פא-דעם פון שאפען א געזעלשאפטליכע מאסען-ארגא-ניזאציע פאר'ן יודישען בעל-מלאכה? אויף די פראגען דארף ענטפערען די היינטיגע אלג. פער-זאמלונג.

ס'איז דעריבער א געבאט, אז די היינטיגע אלג. פערואמלונג זאל מיט איהר צאלרייכע אנטווי-קעמער, זיין א דעמאנסטראציע פאר לעבענס-פרא-גען פון יודישען בעל-מלאכה. זאלען די מיטגלי-דער זיך סיף און ערנסט פערטראכטען מיט דרך ארץ זיך בעציהען צו די פראיעקטען פון רעארג. קאמיסיע. נישט באנאליזירען די וויכטיגקייט פון דער פערואמלונג, קומען, און האנדלען אזוי ווי עס דיקטירט זיי, זייער איבערליך ערליך געוויסען, ס'איז צו גלויבען, אז דער געווענער אינסטינקט פון די האנדווערקער-מאסען וועט זיך נישט לאזען בעיאויסלעסען דורך דעמאגאגישע פראצען. נאר וועט איהם פיהרען אויפ'ן וועג פון געווענער ער-ליכער געזעלשאפטליכער ארבייט.

ר. אבראמסאן.

ארעסטירט א יונגען אפעריסט

ער האט געפערשט ביכלעד פון פ. ה. א.

(-) אויף דער היפט-פאסט, שפעציר 38 איז געקומען א יונגעראון און געוואלט ארויסנעמען אויף א ביכלעל פון פ. ה. א. 94 זל. צוליב דעם, וואס דאס ביכלעל איז עפעס נישט געווען אין ארדנונג, איז דער יונגעראון ארעסטירט געווארען.

די אויספארשונג האט פעסטגעשטעלט, אז דער ארעסטירטער איז דער פרייערדיגער יודעף קאז פושאק פון דארף העלענאווי. און ער האט זיך פערנומען מיט פעלשען אונטערשריפטען און איבער-צושרייבען סומען אין ביכלעך פון פ. ה. א. צוזאמען האט ער שוין געפעלט אויף א סומע פון 5000 זל.

ארעסטירט „פאבריקאנטען“ פון פארש געלד

זיי האבען זיך ספעציאלירט אין 2-זל. מטבעות

(-) פאליציי האט ארעסטירט די לאדער איינ-וואוינער יאן לובאווסקי, (קוואקאווסקי 15) און יאן סאבשאק, (זערווער 50) ביי וועלכע מען האט געפינען פאלשע 2-זולאטי שטיק.

זענען אהן בעשעטיגונג, און אז די נויט האט זיי געוואונגען צו דער פריסה פון פאלשען געלד. די ווייטערדיגע אויספארשונג איז אין גאנג און די ארעסטירטע זענען אין תפיסה.

קאנפליקט צווישען הייז-בעזיצער צוליב א וואנד

ארטייל איינצולענען א נעמליכער הייז

(-) שוין א לענגערע צייט פיהרען זיך פראצע-סען צווישען די הויזבעזיצער פוקס און האמער, (פאמארטקא 41) און 43, צוליב דעם, וואס האמער האט אויפגעווייערט א 4-שטאקיקע בנין און אגנע-שפארט דעם בנין אין פוקס הויז, אזוי אז האמערס הויז איז צוגעמוייערט געווארען צו פוקס'סע וואנד.

די פראצעסען זענען שוין פארגעקומען אין פער-שידענע אינסטאנצען און אומעטום איז ארויסגע-טראגען געווארען דער ארטייל, אז האמער מוז איינלעגען זיין הויז. דער ארטייל איז אבער נישט אזוי לייכט אויסצופיהרען, ווייל דאס וואוינער שוין 18 לאקאטארען.

מיסברויכען איז דער פאביאניצער עלעקטראווייע

דער מיסברויכער האט זיך אריין איבערגעגעבען דער פראקוראטור

(-) אין דער לאדער פראקוראטור איז גע-קומען דער בוכהאלטער פון דער עלעקטראווייע אין פאביאניץ, וויטאלד קאצפערסקי און איבערגעגעבען, אז שוין פון א לענגער צייט פיהרט ער אויס מיסברויכען אין דער דערמאנהעטער עלעקטראווייע

און ער גיט זיך צוליב דעם איבער אין די הענד פון דער מאכט. צו בעקומען דערפאר א געהעריגע שטראף. די פראקוראטור האט זיך טעלעפאניש פער-שטענדיגט מיט פאביאניץ און האט פון דארט

זעלבסטמארד פון אלדזער סוחר

פיווער האנדעל האט געבראכט צום טראגישען שריט

(2) דער לאדער סוחר ציווין ווינער פון (ליפאווא 26), 49 יאהר אלט, האט א לענגערע צייט געהאנדעלט מיט פיווער, אבער שוין עטליכע חדשים, ווי עס האט זיך ביי זיינע פיווער קלייער טען „פערזאנלעך“ מיט די צאהלונגען, און עס האבען נישט געהאלפען זיינע מיינע און זיינע מאר-גירונגען.

פיווער, כדי צו זעהן אויפ'ן ארט, וואס דארט טוט זיך. משמעות, אז ער האט דארט אנגעטראפען אויפ'ן ריכטיגען חדרון ביי זיינע סוחרים, (אייניגע גע-שעפטען זענען לינקוויירט געווארען, און דער גרעס-טער בעל-חוב זיינער איז ענטלאפען) ווארום ער האט זיך בעשלאסען צו נעהמען דאס לעבען.

געפונען א דערטרונקענעם יוד אין קאנסטאנטינא

דאס איז אייד פון א יאהר 60, און ווער ער איז ווייסט מען נישט

פרייטאג, ארום 2 א זייגער בייטאג האט מען בעמעקט אויף דעם טייכלעל לורקא, וועלכע געהט אדורך געבען קאנסטאנטינא, א שווימענדיגען אויטען קעפער, ס'זענען פאלד אונטערגענומען געווארען אלע שריט אויסצופעקעמען דעם קערפער פון ווא-סער, וואס האט זיך אויך איינגעגעבען.

א קורצער מארגנארקע און א פאלטא פון אויבען, א טליח-קען, ביי איהם האט מען געפינען א פאר-ביילעך, 2 זולאטיס מיט 10 גראשען געלד און א טיכלעל מיט א מאנאגראם ס. ס. קיין שום דאקומענט-טען האט מען ביי דעם דאזיגען יוד נישט געפונען און ביז איצט איז נאך נישט פעסטגעשטעלט געוואר-דען, ווער דער דערטרונקענער יוד איז, מיט דעם מת-פריעהמט זיך די קאנסטאנטינער יודישע קהלה. ווער'ן ס'ווייסט עפעס מיטצוטיילען וועגען דעם דארף זיך ווענדען צום פרעזעס פון דער יודי-און-אויספארשונג.

פראיעקט צו רעגולירען שטייערן

חובות אנשטאט אמנעסטיע

(-) דער סוחרים-פעראייין, פיעטראקאווער 73, האט זיך געווענדעט צו דער שטייער-מאכט מיט א פראיעקט נישט ארויסצוגעבען אנטאמנעסטיע אויך פערלעגענע שטייערען חובות, נאר איינצופיהרען א רעגולאציע פון די פערלעגענע שטייערען, אויך דעם אופן ווי עס קומט פאר צווישען קרעדיטארען און קרעדיטורען. דאס זעלבע זאל איינגעפיהרט ווערען צווישען די שטייערען-צאהלער און דער שטייערען מאכט.

דער פראיעקט ווערט מאטיווירט דערמיט, וואס אנטאמנעסטיע קען דעמאנאליזירען די שטייער-ער-צאהלער און שאפט א מעגליכקייט אויך נישט צו וועלען צאהלען קיין שטייערען. דאנענען דער רעגולאציע-פראיעקט קען דערפיהרען צו א נאר מאלער רעגולירונג פון פערלעגענע שטייערען.

א פאבריק-שרפה

(-) אויך פאמארטקא 69 האט עהערנעכטען אויסגעבראכען א שרפה אין דער פאבריק 15 קרעקאווסקי. די פיערלעכער האבען דאס פיער איינגע-לאשען אין משך פון אייניגע שעה. דער שאדען איז בעדייטענד.

געזעלשאפט „תרבות“ אין פילען  
טל. 213-84 זאל „פילהארמאניע“ טל. 213-84  
מיטוואך, ד. 30. סעפטעמבער 1931, 8.30 אווענד וועט דער גרויסער העברעאישער פאעט  
**חיים ביאליק**  
נחמן ביאליק  
האלטען א נאיי-איינציגען רעפערעט  
(אין דער העברעאישער שפראך) א. ד. טעמע:  
**„דער גרויסער און קריינער ציוניזם“**  
ביצעסען פון 1.25 זל. צו בעקומען סענליך אין קאסע פון פילהארמאניע.



# מארגען - אפצייכען-פערקויף לשבת, קרוי הינת לישראל

דאס קרוי-הינת פירא פרייענדיגט שוין די חכונת צום גרויסע אפצייכען-פערקויף, וואס קומט פאר מארגען, דינסטיג, און די נאכטע 5:15 אינוער שטאט. צוליב דער שטארקער פאזאזשעס פון יידישע נאציאנאל-פאנא אין אלע יידישע קרייזען הינט פאר דער ענטוויקלונג פון יידישע ישוב אין ארץ ישראל, און צו ערווארטן, אז די מארגענדיגע זאמלונג וועט געמינגען דאס געהעריגע פערשטענד-ניש מצד דער לאדער יודישער בעפאלקערונג, און וועט אדורך מיט א געהעריגען ערפאלג.

## א גנבה

(א) ביי שלמה לייבושוויטש'ן פון (וואוינאט 19) האט מען געטענען ביינאכט ארויסגע'נעב'עט מדובשים און וועט אויך אנ'ערך 1.200 זעלעס.

## פון יידישען טעאטער

היינט טרעט אויף דער גרויסער קינסטלער א. סאמבערג אין קאמפער-טעאטער אין דער שאנענדיגער סענצאזשענעלער פיעסע, א פראקאדא א גנב" מיט א גאנץ נייער ברופע און מיט'ן אג-זעלען פון דער דראמאטישער ארטיסטין בערסע זאטלעוואקא. היינט טרעט אויף די פלאם-פייערדיגע ספרעטין רעגינא צוקער מיט די סטאג-טרופע אין דער לעצטער זעהר קאמישער שלאנער-אפערעטע פון תרילאוווקע ביו-גי'אדאק" אין פילהארמאניע.

## ראדיאפראגראם

מאנטאג, 28 סעפטעמבער  
11,58 צייטטייגונג. 12,10 מיזיק, 4,00 מוזיק, 4,45 קאמיוניקאט פאר פוישער און שפיער. 4,50 געשפריכען און פראנצויזיש. 5,15 מוזיק, 5,35 פארלעזונג. 6,00 מוזיק, 7,00 פערשידענע 7,20 מוזיק. 7,30 רעפערטואר 7,40 מוזיק, 7,30 רעפערטואר 7,40 מוזיק, 7,45 קאמיוניקאט פון לאדער האנדעלס-קאמער. 7,55 מעטאראדלאגישער קאמיוניקאט. 8,00 קאמיוניקאט. 8,15 ראדיא-טעכניק. 8,30 אפערע. 10,20 פעליעטען און פאג-לעזונג 10,35 קאמיוניקאטען 15,10 מוזיק.

## מעלדונג

אכטונג, נאכט-וועכטער!  
דינסטיג, דעם 29 ד. ה. (2-טער טאג ה'ח"מ סיבות) קומט פאר אין לאקאל פון קולטור-אמט אגראדאווא 9 א גרויסע סערוואלונג פון אלע נאכט-וועכטער. מינגליכער און נישט-מינגליכער אין אייערע אייגענע אינטערעסן קומט מאסענוויי. מיט אכטונג די אג-קאמיניע

## 23-טע מלוכה-לאמטעריע

5-טע קלאס, 13-טער ציהונגס-טאג  
15,000 zł. na N-ry: 21192.  
10,000 zł. na N-ry: 173272.  
Po 5,000 zł. na N-ry: 7950 39232 178675.  
Po 3,000 zł. na N-ry: 152157 139074.  
Po 2,000 zł. na N-ry: 1951 28114 51387 80610  
81960 83591 84084 89831 107962 111602 142235  
147236 166831 169239 192527 193025 194308 195477  
196606 198978 199537.  
Po 1,000 zł. na N-ry: 13276 14204 24680 35070  
36258 38791 50960 57082 74914 75608 80839 83967  
90505 92401 100706 109254 112786 123867 128864  
131648 131861 149345 154558 157051 170944 195232  
197126 199248 201297 202817 203034 207292.  
Po 500 zł. na N-ry: 1689 1695 3693 5244 10882  
11706 12181 12644 13281 16722 17367 17455 17773  
18022 19619 19903 23953 27326 28583 31142 34682  
35515 35618 35984 37092 37140 37212 37376 37773  
385209 38664 39505 4063 49900 48261 44119 44145  
45491 46109 46543 46905 5239 53024 54905 57535 60831  
65814 66882 69325 70882 73019 73593 74154 74411  
75538 76260 79412 79490 80390 82173 82556 84485  
84945 8919 3 89406 90003 94347 95284 97464 99308  
101524 102652 104259 106159 108119 108727 109124  
111809 113589 114218 115730 115901 116537 117577  
117844 119562 119561 122955 124484 126234 127220  
129439 129937 132846 133716 134667 136163 136981  
138191 140150 140503 141518 143438 143438 143951  
146900 152272 152867 152995 153819 154528 157079  
157613 157817 158388 158943 159106 159186 159354  
159404 161783 161909 162056 163913 164109  
164473 168927 169431 169787 170366 171982 182433  
172585 177007 177477 178534 180550 182066 183006  
184869 188090 188309 189652 193364 19519 195385  
197955 198210 198253 199003 199007 199153 199859  
200144 201757 201757 201950 203258 203507 203973  
204333 204385 206212 207465 209108.  
Po 250 złotych wygrały numery następujące:  
55 165 371 426 84 606 52 815 1016 59 172 241  
302 24 83 503 7 22 23 605 94 770 811 33 90 949 2001  
9 260 62 86 306 34 37 436 557 97 670 3059 151 267  
84 358 76 95 734 58 64 919 72 4157 61 228 44 65 379  
471 97 732 61 820 49 79 962 5077 133 240 352 539  
57 968 6286 96 302 416 54 651-72 75 13 35 893  
7031 144 97 284 329 81 402 13 76 599 637 716 846  
71 923 59 65 8300 47 418 65 582 925 89 9091 177  
223 411 28 82 531 78 648 72 82 97 803 10067 94 111  
258 93 313 426 66 75 681 722 812 24 946 69 112 15  
258 93 313 426 66 75 681 722 812 24 946 69 112 15  
376 411 30 684 724 31 62 867 77 911 12005 32 333  
455 698 778 806 943 63 13165 370 86 481 596 677 764  
817 18 27 14002 82 199 25 341 523 45 57 71 635 47

# יודיש האמעראל-טעאטער

פרייטאג, דעם 25. 9.30 אונטעס 9 יי ערליכע ערשטע פון נייטס סטאו  
גאסטראלז פון דעם וועלט בארימטן ארטיסט  
דער שטאלץ פון דער יודישער בינע  
מיט'ן אנטיל פון דער בעריהמטער ארטיסטין  
היינט, מאנטאג, דעם 28-טען סעפטעמבער, 9 א ייגער אין אווענד  
פרעמיערע! דער גרויסער שלאנער פון די אייראפעאישע בינעס פרעמיערע!  
אין 3 אקטן פון פאול לירע  
א פראקוראר א גנב  
א. סאמבערג אין זיין גראנדיעזע קראציע אין א דאפ-על-ראג פראקאדא און גנב  
אפאשען און אפאשעס, דעמעקמיווען  
דאנערשטאג, - ספעציעלע פארשטעלונג דער סענאציאנעלער שפאצער  
אין 3 אקטן פון ס. ביטליא  
דער פערשאלטענער  
סאמעטען אלס פערשאלט.  
נאך דער פיעסע א. סאמבערג (אין גרויס) אין זיינע שלאנערס:  
"ער קודש השם", "די ארימע חתונה", "אפגעגעבען ברויט"  
אין אלע פיעסען נעמען אנטיל קודש א.ב.ו. פרויען - אמועל געניע, גירל זיסעלע, זאס.  
לאווסקא בערסא, לירע פרידא, מענער - ד. אריעל, ח. פראקאדא, א. יאקאבסאט  
י. טופאן, י. האנינבוים, וו. שיגאריק, ד. שערמאן א. א.  
רעזשי: א. סאמבערג, ביהנע-דיקעסער: וו. שויןארין, סופלאר: ש. לודנער.  
פילעסען צו בעקומען אין קאסע פון טעאטער פון 11 פריה ביו 2 נאכט. און פון 6 אווענד.

# פרייטאג - גרויסע "דער פאלקס-מענש" אין דער הויפט-רעלע פרעמיערע

די לאדער האנדווערקער-צענטראלע  
נעמט נישט קיין אנטיל אינס האנדווערקער-צענטראלע  
אין צוזאמענהאנג מיט'ן האנדווערקער-קאנג-  
רעס, וואס קומט פאר אין ווארשא היינט אין  
מארגען, אין נעכטען אין לאקאל פון צענטראלען  
האנדווערקער-פערבאנד אין לאדו (פאלדניאווא 4)  
פארגעקומען א קאנפערענץ פון די פארשעסער  
פון 32 צעכען און פערטייגער, וועלכע זענען אג-  
געשלאסען אין דער צענטראלע.  
נאך גרויסע דעבאטען, האבען די פערוא-  
מעלעס איינשטימיג פאלגענדעס:  
צוליב דעם, וואס דער קאנגרעס טראגט  
א ריין-פארנייאישען כאראקטער, און צוליב דעם,  
וואס דער ערשטער יודישער האנדווערקער-פער-  
באנד אין פוילען (פאלדניאווא 4) ווי אויך זיינע  
צעכען און פערטייגער זענען דורך דער ארגאני-  
זאציע פון קאנגרעס מחמת פארנייאישער פאלטיק

# די לאדער האנדווערקער-צענטראלע

נעמט נישט קיין אנטיל אינס האנדווערקער-צענטראלע  
אין צוזאמענהאנג מיט'ן האנדווערקער-קאנג-  
רעס, וואס קומט פאר אין ווארשא היינט אין  
מארגען, אין נעכטען אין לאקאל פון צענטראלען  
האנדווערקער-פערבאנד אין לאדו (פאלדניאווא 4)  
פארגעקומען א קאנפערענץ פון די פארשעסער  
פון 32 צעכען און פערטייגער, וועלכע זענען אג-  
געשלאסען אין דער צענטראלע.  
נאך גרויסע דעבאטען, האבען די פערוא-  
מעלעס איינשטימיג פאלגענדעס:  
צוליב דעם, וואס דער קאנגרעס טראגט  
א ריין-פארנייאישען כאראקטער, און צוליב דעם,  
וואס דער ערשטער יודישער האנדווערקער-פער-  
באנד אין פוילען (פאלדניאווא 4) ווי אויך זיינע  
צעכען און פערטייגער זענען דורך דער ארגאני-  
זאציע פון קאנגרעס מחמת פארנייאישער פאלטיק

59 706 18 41 800 990 99 15064 136 72 508 774 878	588 620 707 41 83 87 836 84 961 76 93 85039 66	147 84 364 652 757 58 69 980 153077 97 127 242 70
16371 423 28 535 662 712 25 81 99 800 32 45 84 17133	135 420 34 557 66 723 44 820 979 86075 165 72	413 33 903 154127 88 222 328 29 460 74 613 42 99
200 69 343 50 434 89 524 603 27 764 847 77 88 921	493 541 51 737 66 845 966 74 87044 75 107 14 24	702 55 902 16 28 155299 327 419 29 44 521 62 64
22 85 86 18023 204 549 59 81 621 32 849 58 70 19199	259 69 92 485 771 946 8804 81 315 28 556 72 89	628 804 13 22 45 156251 422 32 88 528 57 651 79
319 71 92 439 604 41 66 84 97 824 63 86 906 93	623 791 843 50 88 89076 81 286 328 89 706 45 866	947 62 70 157010 53 54 179 280 311 98 415 39 534
20094 148 52 457 91 562 81 92 731 44 71 834 70 923	948 71 82 90090 128 54 58 298 336 516 611 756 850	51 64 68 749 869 158021 35 37 63 136 225 80 405
25 21047 166 276 373 556 929 22125 48 83 219 66	60 940 91070 89 139 371 417 849 941 92014 103 335	06 21 86 630 54 820 65 947 67 82 159009 188 336
333 54 531 61 619 21 752 920 23031 189 266 92 370	56 420 502 10 31 831 92 956 93079 291 320 94 477	77 487 96 519 50 94 842 45 54 901 160045 84 125
505 72 745 95 964 94 24018 38 173 77 218 347 92	62 84 831 949 94026 82 164 307 81 436 517 601 773	78 432 66 161135 272 438 506 40 709 14 37 50 825
485 537 703 15 65 89 883 959.	804 47 954 62 65 95077 208 383 778 817 84 96086	79 967 162000 19 79 168 71 77 411 747 819 26 907
25034 155 69 364 65 497 538 625 892 967 13 67	104 64 219 53 376 421 49 55 88 505 17 614 704 833	36 163145 215 313 64 643 52 959 164052 214 424
26040 83 131 37 224 50 444 647 784 832 69 957 68	919 62 97011 277 480 89 591 699 795 859 903 98101	73 85 90 95 532 605 44 97 742 853 913 77 602 27
84 27032 94 16 223 57 76 86 424 78 519 803 28098	85 22 48 308 86 421 53 58 583 637 722 887 978	132 62 241 75 321 52 72 82 93 452 535 79 602 27
151 83 364 41 598 447 721 29 29013 38 66 71 93 210	99017 73 233 71 318 767 844 47 61.	885 950 54 166036 43 441 63 527 31 666 97 840 900
374 431 603 763 30001 73 167 74 485 561 626 77 709	100042 197 244 87 372 97 445 801 901 38 73	74 167043 131 56 85 89 320 28 856 168039 261 87
915 65 81048 404 12 656 764 32238 86 370 472 519	101030 158 459 62 74 502 42 73 78 689 718 960 73 74	348 465 549 51 674 801 48 67 904 08 21 72 86
80 69 8741 809 39 908 98 33481 566 602 37 701 25 99	102118 83 41 87 246 320 467 77 706 17 853 902	169131 42 90 92 244 46 321 425 850 991 170044
845 96 925 34237 330 83 441 603 86 570 976 35052	103080 93 232 307 465 535 86 797 104139 210 30	103 51 355 435 88 512 73 654 855 918 25 38 54
63 191 316 80 540 80 753 816 51 68 36086 427 521	318 38 463 650 91 798 816 105171 404 14 522 41 60	171046 83 353 89 575 663 963 172035 147 53 226 86
95 616 32 95 98 739 72 578 85 99 37008 34 138 68	90 630 106101 6 214 65 83 351 523 64 641 710 16	93 335 400 33 502 19 677 749 904 173338 78 95 407
95 264 65 309 51 53 58 79 93 468 83 771 814 38086	812 26 5 901 24 41 92 107302 16 42 671 747 50 56	30 61 92 559 775 174001 25 81 340 411 64 863 98
109 72 212 48 311 55 480 614 42 713 39099 160	856 68 928 108006 42 115 226 29 73 641 86 780	971.
277 314 408 76 521 83 628 708 844 40007 42 56 62	814 903 17 45 47 77 84 109011 23 133 51 99 409 25	175080 82 156 71 220 26 66 322 480 640 794
69 100 36 89 285 395 425 28 32 524 48 91 926 41231	60 562 83 633 51 71 93 746 814 30 76 915 18 73	825 993 97 99 176174 80 81 238 60 304 73 523 61
451 522 785 823 42074 83 124 49 324 426 565 87 89	110048 169 408 516 31 617 39 52 711 19 47 74 948	683 715 65 810 98 985 177036 66 180 157 441 503
680 828 69 74 976 43085 166 214 23 49 346 81 418	111031 234 350 56 454 522 70 756 57 946 112386	637 56 742 803 15 50 70 988 95 188045 48 54 268
65 496 708 78 801 90 987 44122 94 252 55 372 577	429 31 547 680 819 908 61 113057 121 63 80 361	490 546 79 601 739 816 179098 130 31 317 452 63
698 888 959 88 45041 4806 7 547 665 732 809 30 72	71 427 39 594 645 724 70 75 84 810 114291 408 598	554 614 711 13 51 985 98 180047 231 40 444 534
92 981 46028 132 285 363 469 73 541 624 35 78 92	635 44 73 759 15015 169 414 555 784 841 116031	602 811 12 31 39 45 85 963 181149 57 97 229 31 467
725 88 47046 17092 354 493 503 668 72 800 95 924	142 472 78 87 538 40 52 91 742 845 66 96 955	503 68 72603 33 769 909 29 59 91 182117 55 206 32
60 48170 82 351 52 406 35 60 506 55 676 79 771 76	117002 269 481 886 926 10 118022 131 46 58 219	370 78 94 412 533 640 728 928 50 183239 43 301 400
840 938 45 49221 315 421 28 71 652 73 716 65 898	64 372 447 527 648 729 71 73 97 819 27 49 926	47 548 712 59 76 817 22 184053 85 175 268 76
989.	61 119051 125 70 611 777 908 35 99 120043 69 73	714 72 508 17 50 86 607 20 53 762 853 63 185007
50006 16 110 280 596 602 7 727 67 803 908 44 83	81 93 143 209 57 338 58 585 94 619 121024 213 29	32 42 62 71 157 211 68 74 99 343 52 529 95 716 85
90 51170 81 98 201 38 337 428 565 72 74 625 35	47 478 535 603 75 826 39 46 930 70 122057 150 90	186062 230 55 310 34 483 561 666 737 924 74 187009
36 711 69 81 854 91 933 46 47 74 52042 97 175	700 92 123014 46 72 77 211 91 334 43 413 31 44	31 46 58 79 131 32 268 85 374 98 465 88 567 682
358 70 78 36 571 642 75 814 53038 69 136 237 315	588 609 708 848 904 51 124116 86 420 49 92 448	704 99 974 188021 170 71 246 60 62 674 88 765 83
66 540 95 638 48 69 730 34 39 49 89 91 825	54 6 527 64 634 85 900 98.	916 19 36 50 60 98 189127 55 70 278 414 511 50
84 54012 16 71 122 243 83 375 86 429 742 90	125088 305 59 82 482 547 54 90 93 687 979 126042	60 57 81 789 60 800 37 46 62 77 905 09 190296
815 37 42 53 97 985 55089 125 36 58 98 206 346	134 208 364 460 537 58 96 605 72 92 816 70 935	427 581 669 87 191053 109 268 510 41 641 804 37
419 63 534 56068 163 93 220 368 73 424 44 516 686	127009 97 151 63 207 57 636 70 717 72 86 932	900 56 192099 102 78 326 403 50 574 613 95 748
90 743 57032 23		



# טעלעגראמען

## פערטיידיגער פון פרינקער ארעסטירטע פאדערען דער פראצעס זאל פארקומען אין דאקא

ווארשא, 27 (ספ. טעל.) די פערטיידיגער טיילנעמערדיג אין פראצעס פון צענטראלעווען פון די בעשולדיגטע נעווע, פרינקער ארעסטירטען האבען דערלאנגט א פראצעס נאכדעם ווען די פראצעס פארקומט אין דאקא דער פראצעס אין ווארשא, אזוי ווי דער בעשולדיגטע דינגנס אקט ווארפט פאר די בעשולדיגטע, אז זיי זענען בעגאנגען א פערברעכען אין דאקא און

## גערעטעניש אויף געזעץ-פראיעקט אין סיים

ווארשא, 27 (טעלעפאניש פון אינזער קארעספאנדענט) לעת עתה זענען אין דער מיטל קאנצעלאריע אריינגעפלאסען 12 רעזירווינגס-פראיעקטען — פרייטאג, און שבת 82; צוזאמען 94. צווישן די געזעץ-פראיעקטען געפינט זיך 4 שטייער-פראיעקטען (וועגען קרויס-געשלאג צום הכנסה-שטייער, וועגען ביישטייערען טאקסימעס, וועגען ביישטייער און שטייער פון וויין און האר-גיג; 4 פראיעקטען אין שייכות מיטן בעקענען די ארבייטס-לויט א. א. ו. ו. מאנאגא זאל איינפליסען א רייה ווייטערדיגע געזעץ-פראיעקטען, וואס זענען אנגענומען געווארן לעצטענס אין פרייהערדיגע און אויף דער לעצטער זיצונג פון מיניסטער-ראט.

## די פראנצויזישע מיניסטארען אין בערלין דער ווייט זאל דערפיהרען צו א צוזאמענארבייט צווישען דייטשלאנד און פראנקרייך

בערלין, 27 (ספ. טעל.) די פראנצויזישע מיניסטארען לאוואל און בריאן זענען היינט האלב ניון אינדערפריה אנגעקומען פון פארוו קיין בערלין. דער גאנצער פאליטישער און צענטראל-פאליטישער אינטערעס אין קאנצענטרירט אויפן ווייט פון די פראנצויזישע מיניסטארען. די פאליטישע האט אנגענומען א גאנצע רייה ספעציעלע יוכרהייטס-מיטלען צוליבן בערך פון די פראנצויזען אין בערלין, דער האטעל אדלאן, אין וועלכען די פראנצויזישע געסט וועלען וואוינען אין ערבינדען געווארען מיט א ספעציעלען טע-לעפאנישען קאבעל מיט סאיי. "פריי-פאליטישע" די זיכערקייט פון די געסט זענען קיין בערלין געקומען פראנצויזישע פאליטישע

# יודיש טעאטער אין "פילהארמאניע"

די יונגע-פרייענדיקע די שעהניקע-פלוטענדיקע די רויניקע-צארניקע די הילפ-הארציגקע די זונענדיקע-מאנענדיקע די שריינדיקע-גליקליכע

**רעגיא צוהער**  
די יונגע-פרייענדיקע די שעהניקע-פלוטענדיקע די רויניקע-צארניקע די הילפ-הארציגקע די זונענדיקע-מאנענדיקע די שריינדיקע-גליקליכע

## פון פתרילאווקע ביז ניו-יארק

דער גרעסטער וועלט-שלאגער אין 3 אקטן מיט 20 נומערן געוואנגען אין סענז מיט דער פלאם פיינדליכער סופרעטין רעגיא צוהער אין דער היינטיגער ראל מיט אנטיל פרויען: אמוזע גאלדע, בעזמאן סאניא, האניבאום לאה, סופמאן מרים, לאלא יאקובאוויטש, מענער: אייזענבערג אהרן, אמוזע וואלף, בלומשטיין שמשון, נעסלי-כערמאן לעאן, קלמן גוטמאן, צימבאליט קארל, קורץ אברהם, סופלאר מ, אייזענבערג

## פאר רעוואמאטיקער און נערווען-ליידענדע וואס פערשרייבען מעהר, ווי 6000 דאקטוירים

דעוואמאטיס, פאדאגריע און עהנליכע ליידען פער-אדוואקען ווי בעוואוסט וועקסעלשאפט-שטערדיגען. דער קראנקער ארגאניזם ערצייגט צופיל הארדווער, דאס בלוט דאגענען גיבט נישט גענוג דעם שרעק-ליכען גיפט פון זיך ארויס. דערפאר אויב מען וויל זיך בעפרייען פון די רעוואמאטישע און נערווען-שמערצען, איז נישט גענוג איינצונעמען מיטלען צום בעטויבען די שמערצען. מען מוז גיכער טראכטן טען צו בעפרייען די הארדווער, וועלכע בעוועגט זיך אין פארם פון נאדעלשפיציגע קרישטאלען אין די מוסקלען, געלענקען און אנדערע אברים און אויך פיהרען דאס אנטאלען זיך פון הארד-זייער אויף סאיי. א מיטעל וואס דערפילט די דא-זייער אויף סאיי און און עוקר מן השורש די קראנק-הייט אויף א נאטירליכען אופן, איז גראד טאגאל. און דערפאר טאקע האט מען מיט טאגאל דערגרייכט איבערזעצונדן גוטע רעוואלוציען צופילן אין פער-עלטענישע פאלען, ווען אנדערע מיטלען האבען פער-פיהרט. עס פרייט מיך זעהר אויך מוזיע צו זיין.

## ארעסטירט צוויי אוקראינער וועלכע האבען ערמארדעט האלובקאז

לעמבערג, 27 פאט. אגענטור אין מזריע, או עס זענען ארעסטירט געווארען צוויי אוקראינער, וועלכע ווערען פערזעכטיגט אין אויספיהרען דעם מארד איבער האלובקאז. דאס זענען דער 22-יעהריגער נימאניע אבסאלוונעס עליאש בוסטרין, וועלכער איז מיט א יאהר צוריק פערשפט געווארען אין פויזן אויף אנדערש-האל.

## פאר די רעוואמאטיקער און נערווען-ליידענדע וואס פערשרייבען מעהר, ווי 6000 דאקטוירים

דעוואמאטיס, פאדאגריע און עהנליכע ליידען פער-אדוואקען ווי בעוואוסט וועקסעלשאפט-שטערדיגען. דער קראנקער ארגאניזם ערצייגט צופיל הארדווער, דאס בלוט דאגענען גיבט נישט גענוג דעם שרעק-ליכען גיפט פון זיך ארויס. דערפאר אויב מען וויל זיך בעפרייען פון די רעוואמאטישע און נערווען-שמערצען, איז נישט גענוג איינצונעמען מיטלען צום בעטויבען די שמערצען. מען מוז גיכער טראכטן טען צו בעפרייען די הארדווער, וועלכע בעוועגט זיך אין פארם פון נאדעלשפיציגע קרישטאלען אין די מוסקלען, געלענקען און אנדערע אברים און אויך פיהרען דאס אנטאלען זיך פון הארד-זייער אויף סאיי. א מיטעל וואס דערפילט די דא-זייער אויף סאיי און און עוקר מן השורש די קראנק-הייט אויף א נאטירליכען אופן, איז גראד טאגאל. און דערפאר טאקע האט מען מיט טאגאל דערגרייכט איבערזעצונדן גוטע רעוואלוציען צופילן אין פער-עלטענישע פאלען, ווען אנדערע מיטלען האבען פער-פיהרט. עס פרייט מיך זעהר אויך מוזיע צו זיין.

## פאר די רעוואמאטיקער און נערווען-ליידענדע וואס פערשרייבען מעהר, ווי 6000 דאקטוירים

דעוואמאטיס, פאדאגריע און עהנליכע ליידען פער-אדוואקען ווי בעוואוסט וועקסעלשאפט-שטערדיגען. דער קראנקער ארגאניזם ערצייגט צופיל הארדווער, דאס בלוט דאגענען גיבט נישט גענוג דעם שרעק-ליכען גיפט פון זיך ארויס. דערפאר אויב מען וויל זיך בעפרייען פון די רעוואמאטישע און נערווען-שמערצען, איז נישט גענוג איינצונעמען מיטלען צום בעטויבען די שמערצען. מען מוז גיכער טראכטן טען צו בעפרייען די הארדווער, וועלכע בעוועגט זיך אין פארם פון נאדעלשפיציגע קרישטאלען אין די מוסקלען, געלענקען און אנדערע אברים און אויך פיהרען דאס אנטאלען זיך פון הארד-זייער אויף סאיי. א מיטעל וואס דערפילט די דא-זייער אויף סאיי און און עוקר מן השורש די קראנק-הייט אויף א נאטירליכען אופן, איז גראד טאגאל. און דערפאר טאקע האט מען מיט טאגאל דערגרייכט איבערזעצונדן גוטע רעוואלוציען צופילן אין פער-עלטענישע פאלען, ווען אנדערע מיטלען האבען פער-פיהרט. עס פרייט מיך זעהר אויך מוזיע צו זיין.

**בעוואוסטע פעלד-פעטן**  
**Palma-Patent**  
וואס זענען אלעמען בעגאנט מיט זייער פראקטישקייט אין דויערהאפטונג קייט מיט א נאראמטיע אויף 3 יאהר ווי אויך לעזשאקעס. פעלד-פעטלעך און פעלד-בענהלעך מאטראצען געשטעט, שאטהאווע, האנאדיסקע האזעטהעס, טאפטישאנעס בעקומט מען ניר אין דער בעקאנטער פאבריק לאדז פילדנאצנא 24, טעל. 85-131

55 61 336 497 690 760 12071 726 13277 318 41 59	78011 80 79025 685 37 753 977	150216 315 24 831 962 152015 44 47 146 220 500
722 37 39 89 815 30 14006 417 505 904 13 15049 78	80057 447 95 683 81144 487 823 83 82113 81	89 620 798 153011 643 705 31 830 45 914 154010 205
111 39 27 332 441 80 16082 483 558 632 793 334 942	331 448 661 76 83134 253 459 615 86 778 980 81092	21 416 37 526 866 155107 64 567 830 156017 210
17094 325 569 622 77 795 858 74 18043 164 265 556	538 661 789 85233 80 638 95 881 962 86062 355	456 580 689 744 819 157063 153 269 470 522 70 644
744 904 27 19051 474 705 72.	697 715 28 908 28 87040 209 362 63 576 951 8248	158617 792 870 159016 62 260 353 400 846 951
20116 256 80 377 630 95 819 29 21655 801 991	335 98 690 711 89093 609 704 822 45 988	160273 887 901 161058 339 641 943 50 81 83
22126 67 268 348 436 716 23090 554 728 40 985	90176 329 408 519 68 91009 170 303 443 48 504	162235 351 93 594 692 778 905 76 94 163075 96 300
24079 349 991.	841 92 97 951 92018 74 118 520 93029 839 89 94202	422 164008 103 344 404 542 615 762 869 901 165271
25072 93 26172 714 95 98 858 17021 40 400 29	39 649 790 969 95162 452 92 717 85 810 904 96470	89 401 62 65 638 718 858 166151 425 540 797 864
510 28071 164 81 249 66 459 504 792 833 29201 399	99 823 97208 9 28 318 682 859 98124 57 70 379	167101 13 207 376 674 934 85 168079 92 105 6 83
417 524 887.	534 41 73 99061 80 34 244 343 607 759 887	410 631 786 867 983 169068 95 365 669 709 64 832
30379 454 635 79 811 31021 106 76 259 342 74	100065 183 251 313 59 654 752 842 101049 68	77 923
621 802 32343 401 685 742 33000 11 178 321 25 806	196 329 46 484 590 760 102051 59 133 522 89 846	170148 71 325 444 75 848 171001 304 934 182033
944 82 34193 380 540 951 35188 381 424 504 52 841	994 103396 968 104468 638 71 802 26 39 105300	328 43 412 591 603 173059 314 18 69 951 52 85 174000
943 36416 98 524 640 60 75 947 128 41 411 33 618 58 733	614 830 48 990 106339 93 440 696 783 107389 484	79 451 661 738 852 900
89158 272 326 590 93 615 55 913 86 39004 113 424	522 40 108172 817 109058 414 45 65 683	175471 796 176137 254 78 832 411 43 651 700 970
86.	110302 717 54 111036 233 479 542 77 697 903	177176 255 381 472 502 634 73 779 936 178218 19
40030 247 356 409 678 815 951 41133 336 641	112284 430 41 92 599 113061 110 50 79 347 457 533	34 63 314 449 529 30 836 179000 227 384 414 671
710 96 831 45 49998 59 658 710 43117 53 92 338 428	114170 461 552 573 602 115014 22 93 245 377 428 647	783 963 180414 578 615 778 896 949 181206 358 462
44113 421 524 955 45025 601 778 822 84 977 46152	98 855 116009 546 954 117052 75 394 523 718 951	530 745 85 816 977 182058 112 674 734 5 379 998
420 540 670 700 75 94 47006 204 427 534 48142 302	118218 40 73 418 70 86 119151 327 490 822 60 70	183104 242 587 184057 370 559 687 767 850 185147
582 866 941 57 49009 51 56 114 23 292 96 383 811	120062 105 505 77 97 959 121010 102 521 722	293 570 84 186020 22 268 341 78 513 775 815 924
44 964.	912 122127 204 94 350 426 59 515 20 610 18 91 735	187231 71 543 703 188 204 356 95 526 63 837 86 924
50030 238 574 693 717 962 51123 94 204 359 701	931 44 123637 52 886 996 124270 904 45 71.	189063 201 467 519 51 713 74 86 190031 41 547 65
52074 984 157 556 610 90 315 76 53083 176 273 360	125037 191 246 455 513 746 126807 921 45 127041	191046 94 222 71 347 57 401 55 192050 116 79 222
448 88 574 781 959 54130 779 017 55047 96 104 57	170 86 423 39 542 770 935 128436 671 726 42 59	543 52 668 84 884 983 193115 309 20 479 722 813
373 56 77 568 98 892 56005 43 96 610 979 57061	960 129134 52 886 910 12	921 43 194033 282 478 732 99 195074 320 443 677
169 360 476 57 538 44 59 741 58009 206 517 860	130045 356 668 939 131119 517 861 944 132023	731 196104 55 200 672 845 197265 378 438 666 877
50021 190 211.	594 817 133247 65 665 134571 715 841 994 135096	950 88 94 198124 202 95 362 441 63 98 559 61 74
60887 112 255 501 747 65 867 901 27 52 61651	123 30 72 588 681 136065 211 76 262 793 800 84 956	642 710 829 94 907 16 65 199102 83 203 217 460
757 62042 684 713 28 890 988 63222 43 636 64038	137214 917 138053 115 257 378 495 594 605 54 744	819 24 019 114 142 26 111022 18 858 87 021 129
137 900 65103 97 205 390 555 76009 178 268 346	72 871 929 139021 32 124 72 74 279 335 469 623 974	294 44 062 29002 81 206 082 184 352 18 147 18
51 37 377 543 67093 188 705 68010 433 581 824 61	14004 289 452 537 622 86 97 141366 142185 303	011 020502 142 88 968 116 061 203020 528 221 119
77 010 69200 344 464 543 888.	686 764 67 68 143110 24 636 705 860 144452 572	29 604 182 007 062 181 25 232 981 260207 962 242
70104 445 590 608 21 71009 30 125 327 764 72205	641 88 93 832 115128 219 53 93 329 512 788 900	92 112 18 48 880102 666 95 147 111 52 112 11 690002
24 88 613 64 811 996 73039 126 482 531 81 830 49	7 146009 94 247 301 2 562 147067 204 31 379 508 18	862 71 09 879
66 81 74167 627 737 41 43 960 72.	611 13 89 744 148508 73 149547 797 917 608	
75867 76255 488 91 537 77062 318 433 539 64		

ניי - אויפגעבויטער קינא-טעאטער

CORSO

2 זשעלאנא 2

די גרעסטע קינא אין לאדז

היינט צום לעצטען מאל! גרעסטער פילם קלז פון דער וועלט! אין די הויפטראלען: FRANK MERRIL i NATALJA KINGSTON

טארזשא דער הערשער פון דער דזשונגל וואס רופט ארויס ענטזיקונג מיט זייער קראפט אין שפיל / טויזענטער ווילדע הילד / אויסגעצייכענטע קלאנג-פילם עפעקטן! בעמערקונג: מיר מאכען אויפמערקזאם דעם גי פובליקום, אז טארזשא - דער הערשער פון דער דזשונגל איז א פילם פון דער נייסטער פראדוקציע 1930/31 "Universal Pictures Corporation" אין האט נישט קיין שום שייכות מיט אַניעהנליכען פילם, וואס איז זייערצייט דעמאנסטירט געווארען אין קלענערע קינא'ס און אויך נישט מיט די נאטיר-אויפנאמען, וואס איז דעמאנסטירט געווארען אין איינעם פון צוליב דער גרויסער פּעריאנטערעטירונג מיט דעם פילם, ווערט געבעטען צו קומען אויף די מדיהערדיגע טעאטערן.

זיכערע הילף און א רפואה אויף א אפעראציע, און בלום אהו א פעסער און אהו בלום-פערניפסונג פאר קראנקע אויף הילעס פאר מענער ווייבער און קינדער, פערשידענע קאליקעס אין גוף פאר הוימערס און פיס פערלאזט אייר נישט, ווייל דער ווינקעל-בראך הערט גוים ווייז א סענעטיקאט, אדער אויף די א העסטר-סא, און עס פאלט ארויף אין דעם פוס און דער קרענקער און און א גרויסער סכנה דורך פערריווען די קישקעס הערט ער בראנדונג און שפערליך, ספעציעל נאכענע העל-באנדאזשען אויסגעצייכענט נישט דורך ווייסע פראפעסיען מיט טויבע בע-האנדלונג און פון דעמישן טראפעטאר דאקטאר ברעכרעווינג בעזונטמיט זיכער דעם שערטס און בעמערלעכסטען ברוד, אויך פאר הויקערע לימפונגען מיט הילף-נארמעטען און אפעראציע פערקומעט פוס און פלאג-סענעטירי אונטערען און די שויד, מונסטליכע נאכענע פוס און הענט, נאכענע זאקען פאר די כרעמקע קראנקע ערשלי עפענגעט פון 9 ביז 1 ביטאן און פון 3 ביז 7 אין אהערען ארטאפעדישע אנטשאלט

קלאנג קינא MIMOZA קלינסקינא 178 היינט און פאלגענדע טעג גרויסער מלאנג-פילם "איהר בחור" (Jej chłopczyk) פילם פול מיט סענטימענטען, אין די הויפטראלען: Magda Sonia i Jas Feher. נעכטער פראגראם: "סוף וועלט" אהויב 4 נאכט, שבת און זונטאג 2 ביטאן אויפ'ן ערשטן טעאטער אלע פלעצער 60 גר

זשאעטא ZACHETA 26 זגערזשער 26 היינט און פאלגענדע טעג: גרעסטע מלאנג-דראמאטיש ווערט פון DUPONT דערנער-וועג פון ליבע און ראמע א. נ. דאס אייביגע ליד אין די הויפטראלען: MARY GLORY און די גרויסע קינסטלערן מרים עליאש פון דער הברה מרים עליאש דאס מייסטרווערק איז א רעוועלאציע אין דער קלאנג-קינא-קונסט קריניצע פון רייצענדע מעלאדיעס, וואונדער פון רעזשי, אויס-שטאטונג און קאנצערט-שפיל פון די ארטיסטען. אנהויב אין געווען טעג 4 נאכט, שבת, זונטאג 12 ביטאן.

סוף-און-קארט-ליגער Sz. Maroko לאדז, נאוואמיעסקא 2 פראנט, 1-טער שטאק, טעל. 159-43 עמפעהלט צום הערסט-און ווינטער-סעזאן א גרויסען אויסוואהל פון די נייסטע און בעסטע דאמען-און הערען-שמאפען. פאר שניידער - ספעציעלער ראבאט. וויכטיג פאר לאדז און פראווינץ! מצבות פון 80 זל, און ביז צו די טייערסטע גרע-ניט דענקאלען פיהר אין אויס ביליג און סאליד, אויף וואונט בעזוך אין די ג. קונדשאפט אויך אויך דער פראווינץ. קומט און איבערצייגט איך! מיט זכטונג פירמע "Granit" לאדז, פאמארסקא 39.

GIMNAZJUM ŻEŃSKIE Józefa Aba w Łodzi, Zielona 10, tel. 122-12 זענען נאך סערהאן פרייע פלעצער אין די קלאסען A, B, C

מענער-קאפערושען צום אינטימען הערסט-סעזאן אין גרעסטען אויסוואהל אין די נייסטע פארבען און פאסאנען צו פאבריקס-פרייזען ביי שווארצבערג, 50 פיעטריקאווער 50

Dr. H. GUTSZTADT med. ספעציאל-ערצט פאר אקוסטעריע און 5-זיטע-היאקריימז צוריקגעקערט ZACHODNIA 62 (Śródmiejska 14) telefon 129-52. נעמט אן פון 9-10 מדיה און פון 5-7 אונטער.

Dr. med. Kalfrecht ספעציאל-ערצט פאר הייט און געשעכט-קראנקע, נעמט אן פון 8-11 מדיה, פון 1-3 נאכטיאג און פון 9 ביז 11 מדיה, זונטאג און פון 9 ביז 12 ביטאן. פיעטריקאווער 10, טעל. 245-21. פאר אונטערמיטלע דעטשיניע פרייזען.

Dr. Z. Rakowski פאר אויערן, נאז, האלז, און לונגען-קראנקייטען 9 קאנסאמאנינער 9 טעלעפאן 127-81 שפריכטסוויצען פון 12-2 און פון 6-7 נעמט אויך און אין דעשניצען געוועזען פון 10-11 און פון 5-8.

עלטערן! פערשרייבט אייער קינד וואס לערנט אין א פוילישער שולע אין אין דעם איי-זיגען מוסטעהעסטען רעליגיעזען בית ספר קינדער-וואס לערנען אין פוילישע שולען "תורה-ודת" פל. וואלנאשטשלי (נייע שטאט) 6 דאס לעהר-פראגראם פון תורה ודת נעמט א-ים א קורס פון פלעריי למדי קודש (עברי, חומש, רשי"ג, משנה, תלמוד) העברעאישע שפראך, יודישע געשיכטע א.א.וו. און אלעס וואס א יודיש קינד דארף צו וויסען, דאס לעהר-פערזאנאל בע-טעעהט פון די בעסטע פעדאגאגישע קרעפטען, ס'ווערען אונטערנעמען נייע שילער פון 5 ביז 14 יאהר, צוליבן קרויזס חתח פרייזען

לעטשניצע פון דאקטוירים רעבטגעז-אינסטיטוט און טעזלי-דעמאנסטירטער קאפיטעל זגערזשער 17, טעל. 116-33 דיר גאלדשטיין-פאלאק אויגען-קראנקע, פון 1-2 דיר וויינבערג אינער, הערץ און לינגען פון 1-2 און פון 6-7 דיר יוסטמאן געוועזען-קראנקע, פון 2-12 דיר סאפער רענטגען פון 2-12 און 4-6 דיר פאפיערני פרויען און געבורט-הילף פון 1-11/2 דיר קאנאמאר כירורגישע-קראנקע, פון 5-6 דיר ראקאווסקי נאז, האלז און אויערן-קי פון 2-11, 11-3 און פון 6-7 דיר ראזענצווייג קינדער-קראנקייטען פון 1-11 און פון 4-5 דיר רוזשאנער הויט-און געשעכט-קר, פון 1-2 נ. ראזעס צאהן-ערצט פון 9-1 אגראדווענשיק צאהן-ערצט פון 3-7

DR. MED. Józef Imich ספעציאליסט פון אויערן, נאז, האלז און קעהל-טראנקייטען צוריקגעקערט מאניושהי 1, טעלעפאן 209-97, נעמט אן פון 1-2 און פון 5-7 נאכט.

Dr. med. REICHER פאלודניאווא 28, טעל. 20193 ספעציאל-ערצט פאר מנענער-שוועכע-בעהאנדלונג נעמט אן פון 8-11 מדיה און פון 5-8 מדיה, זונטאג און יום-טובים פון 9-1 נעמט.

מאטארעז עלעקטרישע נייע און גענוצטע, ביליגסטע קוועלע רעפערטור-ווערשענען בוי פון קאלעקטארען אין אויפדערער, אינסטאלאציעס פאר עלעקטרישע פארקלענערע Reklamy NEONOWE. Inż. J. REICHER i S ka, Południowa 28, tel. 21 000 יעדער איינציגער האמזיק-אי בערצינגט, אז פאר די וואונטע, פעלצען, ניי-מאשינען, נארדראכען און צאהלען די העכסטע פרייזען א.ווייצמאן שטנקעוויטש 23 טעלעפאן 00-191. ביי מיר אין סטענדיג פערשידען גענוצט מעבעל אין גוטען צושטאנד צו פערקויפן.

Lekarz-Dentysta St GELBERG Zawadzka 14, tel. 108-33 צוריקגעקערט נעמט אן פון 2-10 און פון 4-7 אונטער. זענען פריין פארן טעקסט-18 גר, פרייטאג און ערב יום-24 גר, אין דער ווייט 8 טעלעפאן 40-טעקסט-40, 12-טעקסט-12, 18-טעקסט-18, 100 טעלעפאן פיערער, אויס-100 טעלעפאן מעלדונגען-10 גר, און ווארט

פרייז פון אנהאנס ביז 15 ווערטער נוד ו זל. א שטריקער אויף גלאסע מאשינען פון זאד פאריט געוועט ביי א. ווייסבלום, אגראדאווא 9, אין ערשטען הויף, 6526

עם איז נויטיג ס'איז נויטיג א זינגעל פון 18 יאהר אן צו טראגען פעקלעך, ערפארען, ווסקאדיא 27 ביי פאלאזשינסקי, 6541 נויטיג האנד-נייער(ינס) צו דאמען-מאגאזין פון זאפארט ביי פרייליך, פאמארסקא 33, 6541 נויטיג א שטריקער ספעציעל אויף קאפיטער, פאנסקא 9, וואויננג 6, 6537 נויטיג א שטריקער(ין) אויף פערדע קראפט און א שטריקער-ארבייטער, זאוואדזקא 17, וו. 44, 6581 נויטיג אנהאנער אויף א פערדע מאשין צו ערפארען ביי גאלדרינג, קילינסקי 33, ט. 150-83, 6581 א קוואליפיקאציע אונטערמאשינער ווערט גע-זוכט פון זאפארט ביי לאנדסבערג, פאלודניאווא 42, קווער אפיציע, 3-טער שטאק, 6581 א פערקויפערין צו דאמען - קאנפעקציע ווערט געזוכט גלונגא 1 אין קאנפעקציע געשעפט.

ס'ווערט געזוכט קוואליפיקאציע האנד-נייער רינגס, און א מאשינערין צו סוויטערס, ווי אויך שניידערינס, קאמיענא 18, טויער, 3, שט, וו. 34, 6541 ס'ווערט געזוכט אנהאנער-אויבער-נייערין צו טיר קא-וועש ביי פינקעלשטיין, זאכאדניא 11, וו. 7, 6541

פערשידענע א קאסע שראק אין גוטען צושטאנד פאר 190 זל, צו פערקויפן, צו ערפארען אין אדמ, 6541